



# நாமநாடு

NATIONAL THAMIL DAILY

வலர் 28 ஐப்பசி 15 ஸபர் 27 இதழ் 264  
 யாழ்ப்பாணம் சனிக்கிழமை 1-11-1986

## ★ தமிழீழ செயலகம் சிங்கள அரசுக்குச் செலுத்தும் வரிக்கு விலக்களிக்கும்

யாழ்ப்பாணம், சனி. அதற்குரிய வருமான வரியை மேலதிக விபரங்கள்  
 "1986/87 வரி வரிமதிப்பீட்டு அணித்து அதில்வரும் "தமிழீழச் செயலகம்" விரை  
 டாண்டிவிருந்து சகல வருமான மொத்த வரியிலிருந்து உலக வில் தமிழீழ மக்களுக்கு அறி  
 வரி அறவிடுவதும் சிவில் நாடுகளில் காணப்படும் யத்தரும்"  
 நிர்வாகிகளையும் பொறுப் இரட்டை வரிமதிப்பு விடுப்பு இவ்வாறு தமிழீழ விடுகைப்  
 பேற்றுடன் "தமிழீழச் செய கொள்கைக்கமைய சிங்கள புலிகள், நேற்று வெளியிட  
 லகம்" அறவிடும். வருமான அரசுக்கு செலுத்தப்படும் வரு டுள்ள அறிக்கையில் தெரி  
 வரிக்குரிய வருமானத்தை மாண வரிக்கு விலக்களிக்கப் பிக்கப்பட்டுள்ளது.  
 மதிப்பீடு செய்து படும்; இது சம்பந்தமாக (9-ம் பக்கம் பார்க்க)

## கோட்டை இராணுவமுகாமை அகற்ற உரிய நடவடிக்கை எடுக்கவும் கூட்டணியிடம் யாழ். வைத்தியசாலை ஊழியர் கோரிக்கை

சென்னை ஒக்டோபர் 31 கும் முகாமை அங்கிருந்து கூட்டணிக்கு டெலக்ஷி 2-ல் நாலாவது தடவை குகலால் நோயாளரைப்  
 யாழ் அரசாங்க வைத்திய அகற்றுவதற்கும் உரிய நடவடிக்கைகளை மேற்கொள்ள யுள்வனர். அச் செய்தியில் குறிப்பி 2-ல் நாலாவது தடவை யாக 'ஷெல்' தாக்குதல் பரிசோதனை செய்யும் கட  
 சாலைத் தொடர்ச்சியாக டிக்கைகளை மேற்கொள்ள மாறு யாழ் வைத்தியசாலை ஊழியர்கள் சென்னையி டப்பட்டுள்ளதாவது; இவ்வருடம் ஒக்டோபர் கோட்டை இராணுவ முகாமிலிருந்து மேற்கொண் பட்டுள்ளது. இத்தாக் (9 ம்பக்கம் பார்க்க)

# முறிகண்டி யில் ஹெலியிலிருந்து குண்டுத் தாக்குதல்

துப்பாக்கிச் சூட்டுக்குப் பெண்பலி  
 யாழ்ப்பாணம், சனி  
 யாழ் கோட்டை இராணுவ முகாமுக்கு அண்மையில் துப் பாக்கிச் சூட்டுக் காலங்களில் இறந்ததுகிடந்த பெண்ணின் (10ம் பக்கம் பார்க்க)

## வீடு, கடைகள், வாகனங்கள் எரிந்து சாம்பராகின

(அலுவலக நிருபர்)  
 முறிகண்டிப் பிள்ளையார் கோவில் பகுதியில் ஹெலிகொப்டரிலிருந்து குண்டு வீசப்பட்ட தையடுத்து பிள்ளையார் கோவில் ஐயரிள் வீடு, கார், கோவிலுக்கு முன்னால் உள்ள கடைகள் மோட்டார் சைக்கிள்கள் அனைத்தும் எரிந்து சாம்பரானது.

நேற்றுப்பிற்பகல் இப்பலக கப்படுகிறது. கர சம்பவம் இடம் பெற்றது. மாங்குளத்தை தாண்டி அநுரா தபுர த்கிலிருந்து வந்துகொண்டிருந்த சனியார் யாழ்ப்பாணம் நோக்கிப்பறப் வாகனங்கள் ப்நற்று கொக்கா பட்ட இராணுவத்தினர், வில் முகாமுக்கு முன்னால் நேற்று பிற்பகல் கிளிநொச்சி வைத்து தடுத்து நிறுத்தப்பட்ட இராணுவ முகாம் வந்து டன். பிணர் அனைத்து சேர்ந்துள்ளனர். இதற்கிடையிலே நேற்று முன்தினம் இரவு கொண்டு செல்லப்பட்டன. கொழும்பிலிருந்து யாழ்ப்பாணம் நேர்க்கி வந்த சில பட்டிருந்த யாழ்ப்பாணத்து தனியார் பஸ்கள், லொறிகள் தனியார் பஸ்பிரயாணிகளுக்கு ஆயவற்றின் தண்டயுடன் சகலவசதிகளும் அளிக்கப்பட்ட வந்த இராணுவத்தினர், கிளி தாகத் பிரயாணிகள் தெரி நொச்சி இராணுவமுகாமை விக்கின்றனர் வந்தடைந்ததாகத் தெரிவிக்கி கிளிநொச்சி நோக்கிச் சென்று

கொண்டிருக்கும் இராணுவத்தினருக்கும் போராளிகளுக்கு (01ம் பக்கம் பார்க்க)

## தீபாவளி வாழ்த்து

வாசகர்கள், விளம்பரதாரர்கள் ஆதரவாளர்கள் அனைவருக்கும் எமது தீபாவளி வாழ்த்துக்கள்.  
 நிர்வாகி, ஈழநாடு.

## யாழ். பெரியாஸ்பத்திரி சகல கிளினிக்குகளும் திங்கள் முதல் நிறுத்தம்

யாழ்ப்பாணம் சனி யாழ் பெரியாஸ்பத்திரியில் மேற்கொள்ளப்படும் சகல கிளினிக்குகளையும் எதிர்வரும் திங்களிலிருந்து நிறுத்துவதென ஆஸ்பத்திரி செயற்குழு முடிவு செய்துள்ளது. யாழ் பெரியாஸ்பத்திரி மீதும் பொதுமக்கள் மீதும் கோட்டை இராணுவ முகாமி லிருந்து ஏவப்படும் ஷெல் களினால் ஏற்பட்டுள்ள சூழ் நிலையை அடுத்தே மேற்படி முடிவை எடுத்துள்ளதாக இக்குழு தெரிவித்தது. இது சம்பந்தமாக ஆஸ்பத்திரிச் செயற்குழு மேலும் தெரி வித்துள்ளதாவது

## பேராதனை பொறியியல் பீடம் பல்கலைக்கழக மீண்டும் முடப்பட்டது

யாழ்ப்பாணம், சனி டுகிறது. பேராதனை பல்கலைக்கழக கடந்த செப்டெம்பர் பொறியியல் பீடம் மீண்டும் மாதம் பல்கலைக் கழகத்தின் காலவரையறையின்றி முடப் பட்டதுடன் அங்கு எதிர்வரும் பாலிதத்தை தெ டர்ந்து 7.11.86 ஆம்மமாகவிருந்த முடப்பட்ட பொறியியல் பொறியியல் பீட சகல பீட் பீடம் மீண்டும் சென்ற 28ம் சைசகனும் ஒத்திவைக்கப்பட்ட (10ம் பக்கம் பார்க்க)

## இப்பொழுது பயணம் பின்னர் கட்டணம்

உங்களது சகல விமானப்பயணத் தேவை களுக்கும், எல்லா விமானப்போக்கு வரத்துக் களுடன் இணைப்புக்கொண்ட.

## ஹோம் பிணான்ஸ்

நிறுவனத்துடன் உடன் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்!  
 ★ எம்மிடம் நிரந்தர வைப்புப்பணம் உள்ளவர் களுக்கு உடனடியாகவும் மற்றவர்களுக்கு வசதிக்கேற்ற தகுந்த உத்தரவாதமிருப்பின் 18 அல்லது 24 மாதத் தவணைகளில் உங்கள் பிரயாணத்தொகையை செலுத்த தக்கூடிய வகையில் கடன் உதவியை இப்பொழுது நாம் வழங்குகிறோம்.

விபரங்களுக்கு:  
**HOME FINANCE LTD.**

கிளை முகாமையாளர்  
 82, கன்னாத்திடி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
 அல்லது தலைமைக்காரியாலயம்  
 463, காலி வீதி, கொழும்பு - 3.

## தமிழீழ மக்கள் விடுதலைக்கழகம் புதிய போக்குடைய போராட்ட சக்தியாய் இனங்காட்டவேண்டும்

யாழ்ப்பாணம், சனி செய்து மக்கள் முன் வெளிப் "தமிழீழ மக்கள் விடுதலைக் படுத்தி புதிய போக்கை கழமானது தனது உறுதிப்பற்ற கடைப்பிடித்து போராட்ட அரசியல் நிலைப்பாடுகளையும் சக்தியாக அடையாளம் பொருத்தமற்ற இராணுவத் திட்ட வேண்டும்" அத்துடன் திட்டங்களையும் களைவதுடன் ஈழப் பிரதேசத்தின் பெரும் திட்டங்களையும் ஈழநாட்டின் அரசியல் எதிர்க்கூழ்ந் படுகொலைகளையும் ஈழநாட்டின் துள்ள நெருக்கடியான இச் (9ம் பக்கம் பார்க்க)

—ஈரோஸ்

# வரி விளம்பரம்

## விற்பனைக்கு

யாழ்ப்பாண வீதியில் மானிப்பாய் சந்தைக்கு அருகாமையில் 2 1/2 பரப்புக்காணி சுற்றுமதினுடன் விற்பனைக்குண்டு செ. கங்காதரன் 41, கே. கே. எஸ். ரோட். கொடிகுவில். (C 5464)

Candy பெரிய குளிர்சாதனப்பெட்டி, கடைப்பாவனைக்குரிய தேநீர் தயாரிக்கும் Stainless Steel English Boiler, Kenwood Chef மற்றும் பல. உட்கு விற்பனைக்கு: 326, பிரதான வீதி, யாழ்ப்பாணம். C 5504

பலவிதமான பாவித்த வீட்டுத்தளபாடங்களை, முதிர்ந்த பலா, தேக்கு அலுமாரிகள், கட்டிகளை, குளிர்சாதனப்பெட்டி, கசநிறையோக்கை, Dinner Set, Pyrex Tea Set, கிளாஸ், சில்வர் வகைகள், Formica சாப்பாட்டு மேசைகள், Vacuum Cleaners, Floor Polisher எலக்ட்ரிக் அயன் Fan, Kenwood Chef, Electric Water Boiler, Show cases T V Stand, கண்ணாடி மேசைகள் Meat safe மற்றும் பல உட்கு விற்பனைக்கு M. தியாகராஜன், 326 பிரதான வீதி, யாழ்ப்பாணம், (C 5503)

காலிநடைசாளுக்கு உகந்த விசேஷ "மினரல் மிக்சர் கலிசியப் பவுடர்" மொத்தமாகவும் சிலவற்றையாவும் பெற்றுக்கொள்ளலாம். M G. M. 781, K K S. Road, and 208, 1st Cross St, Jaffna. T P. 22611 (C-5073)

வோகிஸ் வகை காரி EN 1000 தொடர் இலக்கம் நல்ல நிலைமையில் உள்ளது. விற்பனைக்குண்டு. தொடர்புதம்பு, நாவலர் வளவு, வாசிக சாலை ஒழுங்கை, கல்விபங்காடு, யாழ்ப்பாணம். C-5525

## தவறிவிட்டது

எனது மத்திய கிழக்கு கடவுள் சீட்டு புத்தகம் இல: H 0410878 உடையது சென்ற வெள்ளிக்கிழமை மாலை 5 மணியளவில் பஸ்ஸிராண்டிற்கும் வினசர் சந்திக்கும் இடையில், கஸ்தூரியார் வீதியில் தவறிவிட்டது. கண்டுபிடித்தவர்களை ஒப்படைத்தால் திரும்ப சம்மானம் வழங்கப்படும். மு. கிருஷ்ணன் யோகநாதன் ரோட்டின் வீதி, மானிப்பாய் தெற்கு. (C-3035)

28-10-86 அன்று இரவு யாழ்ப்பாணம் வீதியில் "ஒன்பேர்ட் கார் விலகப்" தவறிவிட்டது. கண்டு எடுத்தவர்களை கீழ்க்காணும் விவரத்துக்கு ஒப்படைத்து தகுந்த சம்மானம் பெறலாம். நீயூட்டன் ரேட் சென்டர், 31, கஸ்தூரியார் வீதி, யாழ்ப்பாணம். (C-5528)

செல்லர் சர்வானந்தராஜன் நவாவி வடக்கு மானிப்பாய் என்பவருடைய அடையாள அட்டையுடன் சில பொருட்களை அடங்கிய ரேஸ் யாழ்ப்பாணம் பஸ் நிலையத்தில் தவறிவிட்டது. கண்டுபிடித்தவர்களை மேற்குறிப்பிட்டுள்ள விவரத்துக்கு ஒப்படைக்கும் தகுந்த சம்மானம் வழங்கப்படும். (C 5513)

## வகுப்புகள்

க. பொ. த. (உயர்) 87ம் ஆண்டு மாணவருக்கு வினா விடை முறையில் அவரு ரீதி யான துரித மீட்டல் வகுப்பு வீஞ்ஞான பாடங்களை மட்டும் 7-11-1986 ஆரம்பமாகிறது. Science centre Kraveddy (C 5474)

## வகுப்புகள்

G.C.E. O/L Dec. 86 மாதிரி ஆங்கில வினாத்தாள் மீட்டல் வகுப்புகள். இலவச வினாப்பத்திரங்களுடன் ஆரம்பம் கிழமை நாட்களிலும். வார இறுதியிலும் 2-11-86/ 3-11-86 விபரங்கட்கு தொடர்பு: S B. IYAR, 12 வைமன் வீதி, நல்லூர். (C5347)

## சேவை

அரசாங்க ஸ்தாபனத்தில் கடமைபாற்றும் ஓர் இளம் குடும்பத்தினருக்கு மாநகரசபை எக்ஸ்சுக்கு ஆலோசனை 7மணி சுற்றளவிற்கு நல்ல நிலையிலுள்ள வீடு ஒன்று விலக்கு வாங்குவதற்குத் தேவை. முதற் கடித்தி வேயே எல்லா விபரங்களையும் தெரிவிக்கவும் தொடர்பு கொள்ள: விளம்பர இல C-5505, C/o ஈழநாடு, யாழ்ப்பாணம். (C-5505)

குடும்பப் பொறுப்பில்லாத 25-40 வயதுடைய வீட்டுப்பணிப் பெண் உட்கு தேவை. இந்திய வம்சாவளியினர் விரும்பத்தக்கது. தகுந்த சம்பளம் கொடுக்கப்படும். S. குமாரசூரியார், உபதாற்கத்தோருக்கு கிட்ட. கோண்டாவிட கிழக்கு, கோண்டாவில். (C 5516)

## சேவை

கைரேகை, என்சோதிடம் கிரகநிலை விபரமாகப்பார்த்து உண்மைநிலை சொல்லப்படும். இத்துடன் மணமகன், மணமகன் தேவையானவர்களும் உட்கு தொடர்புகொள்ளலாம் செவ்வாய் குற்றமுள்ள சாதகர்களுக்கு முதலிடம் உண்டு. செ நாதேந்திரராசா, 174/16. கோவில்வீதி, (கைலாசபிள்ளையார் கோவிலடி) யாழ்ப்பாணம். (C-5499)

## இனியநகல்

அரசாங்க உத்தியோகத்திரான முற்போக்கான எண்ணம் கொண்ட 39 வயது இளைஞர், அமைதியும் அழகும் நிறைந்த 29-35க்கு இடைப்பட்ட வயதுடையக் கொண்ட படித்த பெண்ணைத் தனது வாழ்க்கைத் துணையாக வதற்கு விருப்புகிரூர் சீதனம், மதம், சாதி பொருட்படுத்தப்படமாட்டாது. விபரங்களுடன் தொடர்பு கொள்ளவும். விளம்பர இல C 5510 மே/பா ஈழநாடு, யாழ்ப்பாணம். (C 5510)

## MATRIMONIAL

Wanted a fair attractive girl below 28 years old with I C M A fully qualified or Doctor willing to qualify further from a respectable Hindu Vellala family (Vegetarian preferable) for a 31 years smart B Sc Engineer in London (Permanent Citizen) Mars in the 12th place, Reply with birth chart. Apply Advt No C-5487, C/o Eelarnadu Jaffna. (C-5487)

## சோதிடம்

Astrologer and palmist திபாவளித் திருநாள் வாழ்த்துக்கள் தங்கள் சாதகங்களைக் கைரேகையுடன் ஆராய்ந்து திருமணம், காதல் வரன் பற்றிய எல்லா விபரங்களும் அறியவும், பிறநாட்டுச் சாதகங்கள், திருமணப்பொருத்தங்கள் பார்த்தவும் பிறநாட்டுப் பிரயாணம் பயன்பாடு, வீட்டு நிலையம், கல்வி, தொழில்வாய்ப்பு மற்றும் தேவைகளுக்கும் பிரச்சனைகளுக்கும் தீர்க்கமான ஆலோசனை பெற அழைக்கின்றோம் இராசேந்திரன் "திருவுளம்" அச்சுக்கூட ஒழுங்கை, ஸ்ரீசன் ரோட், கொடிகுவில். [C-5524]

## இடமாற்றம்

பருத்தித்தறை, வெள்ளியாழ் அடிகுத்திச் சபை அச்சுவேலி உப அலுவலகத்தில் தொழில்நுட்ப உத்தியோகத்திராகக் கடமைபாற்றிய திரு. எஸ் குமரபதி யாழ்ப்பாணம் ருத்திச்சபை புலோலி உப அலுவலகத்திற்கு இடமாற்றம் பெற்ற பொறுப்பேற்றுள்ளார். (எ)

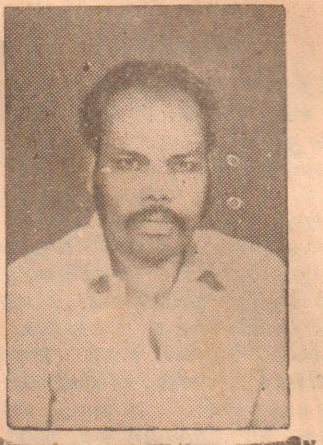
ஆங்கில மொழியில் தேர்ச்சிபெறவதற்கு அந்தமொழியில் ஆரம்ப இலக்கண அறிவு மிகவும் அவசியம் அந்த ஆரம்ப இலக்கணத்தை தமிழ் மொழி மூலம் மீத்தெளிவாச்சொல்லித் தருகிறது. LEARNER'S ENGLISH 'லேனார்ஸ் இங்கிலிஷ்'

## LEARNER'S ENGLISH

இந்நூலின் ஒருபிரதியை வாங்கி உங்களை ஆங்கில அறிவை விரித்தி செய்யுங்கள் G C E (O/L) வகுப்பு மாணவர்கள் பரீட்சையில் நல்ல சித்திபெற இந்நூல் உதவும்.

இது ஒரு 'வரதர் வெளியீடு' எல்லா புத்தகசாலைகளிலும் கிடைக்கும். விலை ரூபா 16/- [C-2832]

## 180ம் நாள் நினைவஞ்சலி



இனியதம்பி அம்பிகைபாகன் (உரிமையாளர் - ரஜனி ராஜ்ஸ்போட்) தோற்றம்: 20-01-1950 மறைவு: 07-05-1986 திதி: 01-11-1986 அன்புடனும் பாசத்துடனும் வாழ்ந்து எம்மையெல்லாம் உயரவகை அயராது உழைத்த எங்கள் அன்புத் தெய்வமே! எங்களை ஆருத்துயரில் ஆழ்த்திவிட்டுத்திரை அனைந்துவிட்ட எங்கள் குடும்பத்தின் ஒளி விளக்கே, நீங்கள் மறைந்தும் மறையாத ஒளியாய் எங்கள் உகந்தத்தில் தினமும் ஒளி வீசிக்கொண்டேயிருக்கும் இன்று திபாவளித் திருநாளில் உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடைய எல்லாம் வல்ல இறைவனை பிரார்த்திக்கும்

அன்பு மனைவி-பத்மா, பிள்ளைகளுடைய ராஜினி, தாய், சகோதரங்கள், கண்ணகம் மேற்கு, சுகுமம். [C 5497]

1-11-86 முதல் யாழ்ப்பாணம் புதிய உதயம் உங்கள் மனக்கவலைகளை விட்டுமறியுங்கள், நாடுங்கள்

### உளவள சாந்தி ஆலோசனை நிலையம்

19/3, கொழும்புத்துறை வீதி, (சுண்டக்குளி மகளிர் கல்லூரி முன்புழங்கை), யாழ்ப்பாணம்.

உங்களை குடும்பப்பிரச்சனைகள் மற்றும் உங்களை பிரச்சனைகளுக்கு இங்கு ஆலோசனை வழங்கப்படும். உங்கள் பிரச்சனை அந்தரங்கமாக வைக்கப்படும் வெளிநாட்டில் பயிற்சி பெற்ற நிபுணர்களின் ஆலோசனை வழங்குகின்றோம்.

தினசரி: காலை 8-30 மணிமுதல் மாலை 5-30 மணிவரை ஆலோசகர் குழு:

DR. K. SUKUMAR, [M. B. B S J] (Cey.) ASST. LECTURER, MEDICAL FACULTY Fr. S. DAMACIN, O M I, M. A. (Hons), OTTAWA.

### நாடுங்கள்

உளவள சாந்தி ஆலோசனை நிலையம் வட இலங்கையின் ஒரே ஒரு ஆலோசனை நிலையம் எத்தனை கோடி பணமிருந்தாலும் நிம்மதிவேண்டும் வீட்டிலே..... நிம்மதி பெற ஒரே ஒரு இடம்

### உளவள சாந்தி ஆலோசனை நிலையம்

19/3, கொழும்புத்துறை வீதி, (சுண்டக்குளி மகளிர் கல்லூரி முன்புழங்கை), யாழ்ப்பாணம்.

விளம்பர வடிவமைப்பு: ஜோ. எட்டன், செனிதி மார்கட்டில் அகிட் அட்வைசரி சில்லம், யாழ்ப்பாணம். [A 3038]

My grateful thanks to Holy Mother Mary St. Jude, St. Anthony, Sacred heart, and Infant Jesus for Great Favours Granted. Publication as Promised. A HINDU. [C-5507]

A/L 87 தூய பிரயோக கணிதம் துரிதமீட்டல் பகலநேர வகுப்பு ஆரம்பம்: 5-11-86 7-45: காணிகள் 9-00: அட்சரகணிதம் (கணக்குகளை மாத்திரம்) ஆசிரியர்: ரவிமோகன் யாழ்ப்பாணம். வெலிங்டன் சந்திக்கும் பெருமாள் கோவிலுக்கும் இடையில் [C-5514]

# தென்கொரியாவில் பல்கலைக்கழக மாணவர்கள் பொலிஸார் மோதல்!



லியோல், அக்-31

தென்கொரியத் தலைநகரான லியோலில் பல்கலைக்கழக மாணவர்களுக்கும் கலகம் அடக்கும் பொலிஸாருக்குமிடையே நேற்றுப் பலத்த மோதல்கள் இடம்பெற்றன. இரு தரப்பினரும் இதில் பலத்த காயமடைந்தனர். சுமார் 800 மாணவர்கள் கைது செய்யப்பட்டனர். நிலைமை தற்போது கட்டுப்பாட்டிலுள்ளதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

லியோலில் பல்கலைக்கழக கட்டிடங்களை மாணவர்கள் விடையாகக் கட்டிவிட்டு, மாணவர்கள் விடுதலைக்காகப் போராட்டம் நடத்தி வருகிறார்கள். மாணவர்கள் கண்காணிப்புப் படைகளை எதிர்த்துப் போராட்டம் நடத்தி வருகிறார்கள். மாணவர்கள் கண்காணிப்புப் படைகளை எதிர்த்துப் போராட்டம் நடத்தி வருகிறார்கள். மாணவர்கள் கண்காணிப்புப் படைகளை எதிர்த்துப் போராட்டம் நடத்தி வருகிறார்கள்.

போது 800 மாணவர்கள் கைது செய்யப்பட்டனர். பொலிஸ் அதிகாரி ஒருவர் இதுபற்றிக் கருத்து வெளியிடுகையில், கைதாகியுள்ள மாணவர்களை மீது கப்பூனிஸ்ட் நடவடிக்கைகளை தொடர்பாக வழக்குத் தாக்கல் செய்யப்பட்டுள்ளது.

படும் என்று.

தென்கொரிய ஜனாதிபதி திரு. சுண்டு ஹுவானின் ஆட்சிக்கெதிராவும், தென்கொரியாவில் அமெரிக்கப் படைகள் நிலைகொண்டுள்ளதை ஆட்சேபித்துமே தென்கொரிய மாணவர்கள் ஆர்ப்பாட்டத்தில் ஈடுபட்டனர் என்று தெரிவிக்கப்பட்டது.

சவுதி அரேபிய

## புதிய எண்ணெய் அமைச்சரின் 'ஒபெக்' கூட்டம்!

லண்டன், அக்-31 சவுதி அரேபியாவின் தற்காலிக எண்ணெய்த்துறை அமைச்சராக நியமிக்கப்பட்டுள்ள திட்டமிடல் அமைச்சர் நலார் 'ஒபெக்' அமைச்சர்களின் அவசர கூட்டமொன்றைக் கூட்டியுள்ளார். 'ஒபெக்' ஸ்தாபனத்தின் நிலைமையை ஆராய்வதன், புதிய எண்ணெய் விலையை நிர்ணயிப்பது குறித்து ஆராயவே இக்கூட்டம் கூட்டப்பட்டிருப்பதாக அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது. புதிய விலை பீப்பா ஒன்றுக்கு 18 டாலர்கள் என நிர்ணயிக்கப்படலாமென எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

அவ்வமைச்சர் பதவியிலிருந்து நீக்கப்பட்டிருப்பது 'ஒபெக்' ஸ்தாபனத்திற்கு எது வித பாதிப்பையும் ஏற்படுத்தாது என்று சவுதி அரேபியா தெரிவித்துள்ளது. அத்துடன் இத்தாபனம் தொடர்பான சவுதி அரேபியாவின் கொள்கையை எதுவித மாற்றமுமில்லை எனவும் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. தற்காலிக சவுதி எண்ணெய்த்துறை அமைச்சர் நலார், முகலூவ் அமைச்சர் யமாவியின் உதவியாளராக 1962ம் ஆண்டு முதல் 68ம் ஆண்டு வரை கடமைபாற்றியவர்.

இதனை 'ஒபெக்', சவுதி எண்ணெய்த்துறை விவகாரங்களில் இவருக்கு மிகுந்த பரிச்சயம் உண்டென்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

இதனை 'ஒபெக்', சவுதி எண்ணெய்த்துறை விவகாரங்களில் இவருக்கு மிகுந்த பரிச்சயம் உண்டென்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

## பி. பி. வி. மீது தாட்சர் அரசு கண்டனம்!

லண்டன், அக்-31 பி. பி. வி. யின் செயற்பாடு தொடர்பாகப் பிரிட்டனின் ஆளும் சன்சர்வேட்டிவ் அரசு ஆட்சேபனை வெளியிட்டுள்ளது. கடந்த ஏப்ரலில் விபியா மீதான அமெரிக்காவின் விமானத் தாக்குதலை பி. பி. வி. அதன் தொழிலாளர்களின் சேவையில் விபரித்த விதம் தொடர்பாகவே அக்கண்டனம் வெளியிடப்பட்டுள்ளது.

தாட்சர் அரசு தனது ஆட்சேபணையில் குறிப்பிட்டுள்ளது. பி. பி. வி. நிசுழ்ச்சித் தயாரிப்புக்குப் பொறுப்பான அதிகாரியொருவர் தாட்சர் அரசின் கண்டனத்தை மறுத்துள்ளார். பாரபட்சமற்ற முறையில் நீதியாகவே அந்நிசுழ்ச்சி அமைந்திருந்ததாக அவர் தெரிவித்தார்.

இதேவேளை கடந்த ஆண்டு பி. பி. வி. செய்திச் சேவையில் பிரிட்டிஷ் அரசின் செவ்வாக்கிடு கொள்ளக்கூடிய வகையிலும், அதிகரித்திருப்பதாகத் தெரிவித்து பி. பி. வி. ஊழியர்கள் யச்செய்யும் வகையிலும் அத் 24 மணிநேர வேலைநிறுத்த தொலைக்காட்சி நிசுழ்ச்சியை மொன்றில் இறங்கியிருந்தது பி. பி. வி. தயாரித்திருந்ததாக குறிப்பிடத்தக்கது.

இதேவேளை கடந்த ஆண்டு பி. பி. வி. செய்திச் சேவையில் பிரிட்டிஷ் அரசின் செவ்வாக்கிடு கொள்ளக்கூடிய வகையிலும், அதிகரித்திருப்பதாகத் தெரிவித்து பி. பி. வி. ஊழியர்கள் யச்செய்யும் வகையிலும் அத் 24 மணிநேர வேலைநிறுத்த தொலைக்காட்சி நிசுழ்ச்சியை மொன்றில் இறங்கியிருந்தது பி. பி. வி. தயாரித்திருந்ததாக குறிப்பிடத்தக்கது.

**இன்று! தீபாவளி வெளியீடு**  
எங்கள் போர்ட்டம் எங்களுக்கு விடிவைத் தரட்டும்!  
எங்கள் தியாகம் எங்கள் சந்ததிக்கு விடிவைத் தரட்டும்!!  
எங்களால் எங்களுக்கே இடப்பட்ட விலங்குகளை உடைத்தெறிய வருகின்றோம்  
கொழும்புத்துறை அமலியினர் ஜோ எகட்டனின் அனுசரணையுடன் வழங்கும்.  
**விடியலுக்கு இல்லை தூரம்**

(சமூகப் புரட்சி நாடகம்)  
காலம்: 01-11-86 சனிக்கிழமை  
இடம்: கண்டிக்குளி மகளிர் கல்லூரி  
நேரம்: முதல்காட்சி 1-30 மணிக்கு  
[மாணவ, மாணவிகளுக்கு மட்டும்]  
மறுகாட்சி 5-00 மணிக்கு  
**வேர்ஜின்ஸ் குழுவினரின்**  
இனிய இன்னிசை விருந்தும் இடம்பெறும்.  
விளம்பர அமைப்பு: ஜோ. எகட்டன் செனித் அட்வடைசிங், அன்ட் மார்கட்டிங் சிஸ்டம்ஸ், யாழ்நகர். (A-3037)

**Bata**  
SHOW ROOM  
NEW MARKET, JAFFNA.

எமது அன்பர்கள், நண்பர்கள், வாடிக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் உளங்கனிந்த தீபாவளி நல்வாழ்த்துக்களைத் தெரிவித்துக்கொள்ளுகின்றோம்.  
— முகாமையாளரும் விற்பனைப் பிரதிநிதிகளும்

தற்பொழுது எம்மிடம் புதிய ரகங்களில் பாட்டா பாதணிகள் விற்பனையாகிக்கொண்டிருக்கின்றன. உங்கள் தேவைகளுக்கும் திருப்திக்கும் இன்றே விரையுங்கள். மலிவுவிலையில் சில தினங்கள் மட்டுமே.

[C-3042]

**திருமண அழைப்பு**

அன்புடையீ?  
நிகழும் அகஷய வருடம் ஐப்பசி மாதம் 17-ம் நாள் (03-11-86) திசுட்டிழை இரவு 9 மணி 3 நிமிஷம் முதல் 10 மணி 30 நிமிடம் வரையுள்ள சபுவேளையில்

எமது புத்திரன் திருநிறை செல்வன்	எமது புத்திரி திருநிறை செல்வி
மனோகரன்	புனிதவதி
அவர்களுக்கும்	அவர்களுக்கும்

அம்பாள் திருவருளிணல் மணமகளின் இல்லத்தில் திருமணம் செய்ய பெரியோர்களை நிச்சயித்திருப்பதால் அத்தருணம் தாங்கக் குடும்ப சுகிதம் வருகைதந்து மணமக்களை ஆசீர்வதிக்கும் வண்ணம் அன்புடன் அழைக்கிறோம்.  
இங்ஙனம் தங்களை நல்வரவை நட்டும்  
ச. நடராஜா (சின்னராசா) க. பொன்னுத்துரை  
தம்பதிகள் தம்பதிகள்  
44/6, நீராவியடி ஒழுங்கை, தாவடி வடக்கு, யாழ்ப்பாணம். கொக்குவில்.  
(C-5413)



# ஒளிவிளக்கு

இன்ற தீபாவளிப் பண்டிகை. தீபவரிசையைக் குறிக்கும் இப்பண்டிகை பற்றிய புராணக்கதைகளை பல எம்மத்தியில் உலவுகின்றன. கதைகளில் வரும் பாத்திரங்களைப் பற்றியோ, அவர்களை செய்த ஆற்புதங்களைப்பற்றியோ ஆர்வமேல்ட்டால் திருப்பித் திருப்பிச் கூறியும், கூறக்கேட்டும்கனிப்படையுந்நாம், எதற்காக அக்கதைகளிடையே பொதிந்திருக்கும் உண்மைத் தத்துவத்தை எண்ணிப் பார்க்க மறுக்கின்றோமோ தெரியவில்லை. கதைகளுக்கும் சடங்குகளுக்கும் தேவைக்கேற்பமான முக்கியத்துவம் கொடுக்கின்றோமேயன்றி அவற்றால் உணர்த்தப்படும் உண்மை விளக்கங்களை ஏதுமே சிந்தித்துத்தெளிவுபெறத்தயங்குகிறோம். இது மனிதகுலத்தின் சாபக்கேடோவென்று சிந்திக்கத் தூண்டு கின்றது.

தீபாவளி என்றால் ஊன உடலைச் சுத்திச் செய்து புத்தாடை அணிந்து புற அபுகை வணப்படுத்திக் கொண்டு கோயில் தலங்களுக்கு சென்று வணங்கித் தித்திப்பான தீன் பண்டங்களை வயிறார் உண்டு களித்திருப்பதே என்ற நிலைப் பாட்டைச் சற்று மறந்து எம்மைப்பற்றியும் எமது அசத்தின் செயற்பாடுகளை பற்றியுஞ்சிறிதே இந்நாளில் எண்ணப்பார்த்து அகத்தெளிவு பெறுவோம்.

விளக்ககண்ணைத்தாவி இருளை வா வா வென்று அழைக்கவும் வேண்டுமா? விளக்ககண்ணைத் தென்று இருட்டுக்கு எப்படித் தான் தெரிந்துவிடுகின்றதோ தெரியவில்லை. உடனேயே

வந்து அப்பிச்சி கொள்கின்றது. எவரும் அழைக்காமலே எவரது அழைப்பிற்கும் காத்திராமல் தானாகவே வந்துகூழ்ந்து விடுகிறது இருளானது விளக்கொளியில் சற்று மறைந்து ஒதுங்கியிருக்கிறது. தன்னார்வல் குன்றியிருக்கிறது விளக்கின் ஒளி குன்ற இருளானது வலுபெற்று விடுகிறது. இருளும் ஒளியும் இவ்வாறாக எப்பொழுதும் ஒரே ஓயாத போராட்டத்தில் ஈடுபட்டுக் கொண்டே இருக்கின்றன என்று கூறினால் மிகையாகாது ஒன்றை ஒன்று மிஞ்சுவதற்கு இரண்டும் முயன்றுகொண்டேயிருக்கின்றன தமிழ்மறையில் "விளக்கற்றம் பார்க்கும் இருளேபோல்" என்ற வரி ஈண்டு நோக்கத்தக்கது. விஞ்ஞானத்தின் கண்டுபிடிப்பின் பயனில் இன்று நாம் மின்சார விளக்கின் ஒளியிலே மகிழ்ச்சியுடன் வீற்றிருந்து கொண்டு எமது கேலிகளை மிச்சுக் கலப்பமாகச் செய்துகொண்டிருக்கின்றோம். அம் மின்னொளி அணையும்போது, எங்கும் இருக்கி கவ்விக்கொள்ளும் எங்கும் இருள் கவிந்தவுடன் எமக்கோர் அச்சம் உண்டாகிறது. எமது அமைதி குலைகிறது. அதுவரை தேடுவாரற்று எங்கோ மூலையில் ஒதுக்கி வைக்கப்பட்ட மண்ணெய் விளக்கோ மிசவும் அத்தியாவசியமாகி விடுகின்றது அந்த மண்ணெய் விளக்கு எங்குள்ளது என்று சிறிது நொடிப்பொழுது எரிந்து முடியும் நெருப்புக்குச்சி ஒளியில் தேடுகின்றோம்.

மின்னொளி மீண்டும் தாமதியாது வந்து விடாதாவென எங்களது கண்களை, உருட்டி

உருட்டி விழித்துக் குருட்டுப்பார்வை பார்க்கின்றோம். கண்களிலிருந்தும் காணமுடியாத தவிக்கின்றோம். இருள் வந்ததும் கள்வன வருவானே, யாரது எதிரிகளைத் தருணம் பார்த்து எங்களைத் தாக்கிவிடுவார்களோ என்று அஞ்சி ஒடிப்போய் வீட்டுக்கதவுகளையும் மூடிவிடுகின்றோம்.

இந்தநிலையில் எம்மைச் சூழ்ந்திருக்கும் வெறுமை நிறைந்த அச்சத்திலிருந்து தற்காலிசமாக விடுபட இருளில் இருக்கும் யாம் அணைவரும் அவசர அவசரமாக ஓரிடத்திற்குடி, உரத்த குரல்களால் பேசி எம்மைத் தைரியப்படுத்திக் கொள்கின்றோம் தவறு செய்யக்கூடிய முனைப்புடையோருக்கு இருளானது சாதகமான ஒரு சூழ்நிலையை உருவாக்கிக் கொடுக்கின்றது.

இருள் எமதுகண்களைக் கொடுத்த மதியை மயக்கித் துக்

நாம் அதனைகண்டு பயந்து வெறத்து ஒக்கை வைப்பது இருளேயாகும். நரகத்தில் ஒளியே கிடையாது இருளடித்துக் கிடப்பதுதான் நரகம் இதனையே மிசவும் பரிவரை அணைவரும் 'இருள் தேர்ந்த இணைவுலகம்' என்றும் 'ஆரிருள்' என்றும் கூறுகின்றோம்.

இருளும் ஒளியும் மாறிமாறி வரும் இவ்வுலகில் இருளைக் கண்டு அஞ்சாதார் இவர் சூழ்ந்ததைக் முதல் வயோதி பரிவரை அணைவரும் இருளை வெறுக்கின்றனர் செல்வராயினும் வறிபவராயினும் ஒவ்வொருவரும் தத்தமது தகுதிகளுக்கேற்ப விளக்குகளை ஏற்றி இருளை ஒட்டிக்கின்றனர் இருளானது எங்குப் பகையாகி கெடுதல் விளைவிக்கின்றதென்பதை எல்லோரும் உணர்கின்றனர் இதுவரை யாம் கண்ட இருளானது பறத்த காணப்படும்பூத இருளாகும். ஆனால்

கெல்லாம் அஞ்சாமல் அஞ்ச வேண்டாததற்கு அஞ்சுகிறேன் என எண்ணுகின்றோம் வியப்பே மேலிருக்கிறது. மனிதனுடைய அகத்தில் குடிக்கொண்டிருக்கும் ஒருளானது அறியாமையானது இருளாகும். 'தன்' என்ற ஒருவனது முனைப்பும் அதையொட்டிய அவனது செயற்பாடுகளும் அவனை முட்டாளாக்கி அவனினுள் இருக்கும் இருளையும் ஈடும் இருளாக மாற்றிவிடுகிறது.

மனிதன் ஒவ்வொருவனினதும் அறியாமையே ஆகிய இருள் மண்டி உறைந்து கிடக்கின்றது. நான் அறிவாகிய (Intelligence) ஒளி எமது அசத்தினுள் நுழைய நுழைய அறியாமையாகிய இருட்டிலம் சுருட்டியடித்துக்கொண்டு இருந்த இடம் தெரியாது ஓடி மறைகிறது அறிய அறியத் தான் எமது அறியாமையே எத்தனை டெரிது என்பதை எம்மால் உணரக்கூடியதாக உள்ளது. நுண்ணறிவு என்பது உண்மையை உள்ளொறு அறிவதாகும்: 'மெய்ப்பொருள் காண்பதறிவு' எனத் தமிழ் வேதம் கூறவதும் இதையேயாம், அறியாமையே என்பது உண்மையல்லாத பொய்மையையே குறிக்கும் அறியாமையானது பொய்மையாகிய இருளேயாகும். இப்பொய்மை இருளை நுண்ணறிவு என்னும் உண்மை விளக்கேற்றி ஒட்டவேண்டியது மனிதராகிய யாம் கட்டாயம் செய்யவேண்டிய முதல் முக்கிய செயலாகும். உண்மையை உள்ளிவாய்மையை வாயால் வழங்கி பொய்மையை மேலிச்செய்து நடப்பதற்கு பணம் வேண்டியதில்லை பணத்தை விரும்பியே உள்ளொளியைத் தள்ளிப் பொய்மை இருளை அணைத்து புகவிடுத்து மாசுபடுத்திகின்றனர். பணத்தாலும் காண்டறிசரிய உயரிய புரமு உண்மை ஒரு நொடியில் அளித்துவிடும் பொய்யை உள்ளம் பாழ்பட்டுப் பதுங்கி உலையும். உண்மை ஒளியே மனதில் குடிக்கொண்டு இருக்கும். பொய் இருளைப் போக்கவல்லது, பணத்தை இருட்டிவே புருத்திவிட்டுப்

[6-ம் பக்கம் பார்க்க]

## கந்தையா நவரேந்திரன்

கந்தைக் கக்கிப், பழிபாவச் செயல்களைச் செய்யத் தூண்டுகிறது மன அமைதியைத் தகர்த்து எறிகிறது.

நாம் ஒளியில் பிறக்கின்றோம். இருளில் இருக்கின்றோம். கல் வெளிச்சத்தில் விழித்திருந்து ஓடியோடி வயிற்றுப் பிழைப்பிற்கு உழைத்து இன்பத்திற் திளைக்கின்றோம். இருள் சூழ்ந்ததும் அதிதனை உரிசாகததையும் இழந்து களைப்புறுச் சலிப்புத் தட்டிச் சேம்பலுடன் படுதிதற்க ஆரம்பித்து விடுகின்றோம். இருளானது எமக்கு மரணத்தை ஒத்தது கொடுமை வாய்ந்தது இருளே நரகம். ஒளியே சுவர்க்கம். நரகத்தைப் பயங்கரமாக

எமது அகத்தே திணிந்துகிடக்கின்ற இருளை உணர்வாரோ இவர்

பலகோடி விளக்குகளை ஏற்றி இருளையும் பட்டப்பகலாக்கி விடலாம். இவ்விளக்குகள் யாவும் புற இருளை அகற்ற உதவுமேயன்றி எமது அகத்தை ஆக்கிரமித்திருக்கும் அக இருளைப்போக்கி உதவா. எமது மனதை மருட்டி மதிமை மயக்கி அறிவைக்குலைத்து ஆன்மாவை அழுத்திக்கொண்டிட்டுக்கும் ஆணவ பல இருளானது மிகம்கேட்டுட்டது புற இருளானது புறபொருட்டனை மறைத்தாலும் தன்னை மறைக்காது வெளியே காட்டும். ஆனால் எம்மனைக்கே விக்கொண்டு மயக்கும் ஆணவ மல இருளானது தன்னையுக்காட்டாது. பொய்மை நிறைந்த இந்த ஆணவ இருளுக்கே நாம் அஞ்சவேண்டும். அதைக் கொண்டு அணைவதற்குத்தேவையான ஞான விளக்கையே யாம் தேடிப்பெற்று அடைய வேண்டும்.

ஏனோ மனிதன் இந்த அக இருளைப் பற்றிச் சிந்தனவே இல்லை நினைத்துப்பார்ப்பதில்லை. மனிதன் அஞ்சவேண்டியதற்

# விவசாயிகளே!

உங்கள் வயல்களில் நெல்லுடன் போட்டியிட்டு வளரும்

கோழிச்சூடான், நெற்சப்பி, மொண்டி, குதிரை வாற்புல், ஆடிப்புல், பன்கோரை வகைகளை

● சேர்க்கோப்பூர் 36% 450 மி லீ. ரூ. 69/-  
3. லீ. ரூ. 410/-  
(புரொயனிஸ் - 3, 4 டி. பி. ஏ.)

பாவித்து சிறப்பாக கட்டுப்படுத்தி கூடிய விளைச்சலை உறுதி செய்துகொள்ளுங்கள்.

பாயர் இரசாயனம் விவசாயிகளின் பெருவிளைச்சலின் உறுதுணை.



ஹேகெம் லிமிட்டெட்  
400, டன்ஸ் வீதி, கொழும்பு - 10.  
[A 3023]

அன்பார்ந்த வாடிக்கையாளர்களுக்கு எமது நல்வாழ்த்துக்கள்!

மகாவிஷ்ணு கையில் சங்கு!

உங்கள் கைகளில் 'சங்கு மார்க்'

எவார்சில்வர்ப் பாத்திரங்கள் தவழட்டும்

மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும் பெற்றுக்கொள்ள ஒரே ஸ்தாபனம்

செல்லாசன்ஸ்  
சேல்ஸ் சென்ரா்  
இல. 118, காங்கேசன்துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
[சுடைத்தெரு பிஷ்னையர் கோவில் முன்பாக] [A2833]

★ எமது தீபாவளி வாழ்த்துக்கள்! ★

COMSAT COMMUNICATIONS International Telephone Telex Service  
உள்நாட்டு வெளிநாட்டு தொலைபேசி சேவை

கொம்சட் கொமினி கேஷன் (டாக்டர் G. குமரேந்திரன் மெடிக்கல் கிளினிக் அருகாமை) சலியங்காடு, யாழ்ப்பாணம்.  
இல 791/1, பருத்தித்துறை வீதி, [மேல்மாடி கட்டடம்]

இரவு பகல் 24 மணி நேர சேவை

மிக விரைவில் கோப்பாய் நகரில் திறக்கப்படும் ஆரம்பிக்கப்படும். [A2836]

மங்களம் பொங்கும் தீபாவளித் திருநாளில் அன்பர்கள் ஆதரவாளர்கள் வாடிக்கையாளர்கள் அனைவரையும் வாழ்த்துகின்றோம்.

எம்மிடம் சுத்தமான, தரமான தேங்காய் எண்ணெய் நிதான விலையில் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

## ஸ்ரீ கிருஷ்ண இன்டஸ்றீஸ்

7/8, கைத்தொழில் பேட்டை,  
அச்சவேலி. போன்: 226  
(C-5508)

## யாழ். ஐக்கிய வியாபாரச் சங்கம்

“வாடிக்கையாளர்க்கு எமது தீபாவளி வாழ்த்துக்கள்”  
நினைவுட்டுகிறோம்:

எமது மணிக்கூட்டுக் கோபுர வீதி எரி பொருள் விற்பனை நிலையம் மீண்டும் சேவையைத் தொடங்கியுள்ளது.

420 (530), ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.  
(A-2839)

வாடிக்கையாளர்கள், அன்பர்கள், ஆதரவாளர்கள் அனைவருக்கும் இதயங்களிந்த

தீபாவளி வாழ்த்துக்களை

சற்குணராஜா அன் பிறதர்ஸ் ஸ்தாபனத்தார்

பெருமகிழ்ச்சியுடன் தெரிவித்துக் கொள்ளுகின்றனர்

தரமான கோழிக்குஞ்சுகளுக்கு தலைநகரில் ஏதாபட்டிருக்கும் கடும் தட்டுப்பாட்டிற்கு மத்தியிலும்

போக்குவரத்து சீர்க்கட்டுணைக்கு மத்தியிலும் இலாபத்தை மட்டும் நோக்கமாகக் கொள்ளாது

வாடிக்கையாளர்களுக்கு இயன்றளவு சேவையை செய்யும் ஒரே ஸ்தாபனம்.

660, கே. கே. எஸ். வீதி, பிரம்படி,  
யாழ்ப்பாணம். கொக்குவில்.  
(A 2831)

நண்பர்கள், வாடிக்கையாளர்கள் அனைவருக்கும் எமது உள்ளங்களிந்த

★ தீபாவளி நல் வாழ்த்துக்கள் ★

“நேடியோ மனுவல்”

121, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

★ ஜெனரல் ரி.வி,

★ சம்கங் ரி.வி யின்

வடமாகாண ஏகாதிநியோகஸ்தர்கள்.

நேடியோ, ரெலிவிஷன்,  
டெக், கசற்

மற்றும் உதிரிப்பாகங்கள்

விற்பனையாளர்களும், பழுதுபாப்பவர்களும்.

(இத்தொழிலில் மிகப்பழமையானவர்கள்)

“RADIO MANUAL”

121, STANLEY Rd, JAFFNA.

(C-567)

ஒளிவிளக்கு . - .

(5-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
புறத்தே ஒருவன் எத்துணை வெளிச்சத்தில் இருந்தாலும் என்னபயன்? ஒளிராமையிலே ஒருவனிடத்தே பணம். பதவி. பட்டம் மாடு, மணிகை, புகை ஆகிய விளக்கங்கள் எவ்வளவு இருந்தாலும் உண்மை விளக்கமும் அவனிடத்தே ஒளிபெறவேண்டும். பொய்யின் ஒருவன் இருளில் தொலைந்தவனே ஆவான். அவனது வாழ்க்கை வீளக்கம் பெறுது. பொய்யின் எவரும் விரும்பார் ஏன்? பொய்யன் ஒருவன் தன்னைத்தானே விரும்பான். அவனுக்குப் புழகிட்டாது. பழியே வந்து குவியும். பொய்யன் மனம் என்றமே நிம்மதி கொள்ளாது. பொய்யொன்றை மறைக்க பொய்க்கை பலவற்றைச் சொல்வான்.

புற இருளுக்கு அஞ்சி மருண்விளக்கைத் தேடி ஒடுகின்றவர்களை பொய்யாகிய இருளை உழந்தாலே ஊற்றி நிரப்பிக் கொண்டு திரிகின்றவர்களின் பேதமையை என்னென்று சொல்வது? பொய்யென்பது ஒரு பொல்லா இருவென்பதையாம் உணரவேண்டும். அவ்விருளை ஒழிப்பதற்கு உடனே முனைதெழும் நெஞ்சறி மெய்விளக்கை யாம் அணைத்து விடிகூடாது. அகத்தினிலே உண்மை ஒளி உண்டாயின் வாக்கினிலே முகத்தினிலே வாழ்க்கையிலே உண்மை ஒளி உண்டாகும் குரியக்கதிரிகளாலோ வேறுஎந்த விளக்குகளாலோ, ஒருவன் விளக்கப்போவதிலே உண்மையெனும் ஒளி யொகிறே பனிதனை விளக்கச் செய்து உய்விக்கும் அதுவே ஞானவிளக்கு. “எல்லா விளக்கும் விளக்கல்ல, சான்றோர்க்குப் பொய்யா விளக்கே விளக்கு” என்றும் “பொய்யாமையின் புழில்லை” என்றும் தமிழ் மறை கூறுகிறது.

இனி, இருள் தோன்றி ஒளி மறைந்ததா, ஒளி வந்ததல்ல இரண்டு அகன்றதாவென்ப பார்ப்போம் ஒளி நித்தியமானது. அது என்றும் நிலைத்துப் பிரகாசிக்கக் கூடியது. இருள் ஒளியை மறைக்கிறது. இருளானது நிலையானதன்று. நிலையற்ற உலகை-மாயையை இருள் குறிக்கிறது அறியாமையென்னும் இருள், எமது அகம் களில் குடிபுகக் குடிபுகக்கூதனி

(7ம் பக்கம் பார்க்க)

வாடிக்கையாளர்களுக்கு எமது உளம் கனிந்த தீபாவளி வாழ்த்துக்கள்

## நெஷனல் T. V.

எங்கிருக்கிறது என அலைந்து திரியவேண்டாம்

நாமே நெஷனல் தயாரிப்புகளின் யாழ்நகர் பிரதான விற்பனைப்பிரதிநிதிகள் (KEY DEALER).

2 வருட உத்தரவாதத்துடன் நெஷனல் T.V.யை வாங்கவும், சிரமமின்றித் திருத்திக் கொள்ளவும் நாடுங்கள்:

## V. K. இராசரத்தினம்

95, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

போன்: 23447

(A-2825)

Modern Education Centre  
Karaveddy.

உங்களுக்கு எங்கள் தீபாவளி நல்வாழ்த்துக்கள்!

(C5473) மாணவர் ஒன்றியம்.

எமது

தீபாவளி நல் வாழ்த்துக்கள்  
GLORIA TRAVELS

★ கனடா ★ டென்மார்க்  
★ பிரான்ஸ் ★ ஜெர்மனி

ஆகிய நாடுகளுக்கு பிரயாண ஒழுங்குகள் செய்து தருவதுடன் டென்மார்க், கனடா செல்வதற்கு உடனடிப் பிரயாண ஒழுங்குகளும் செய்து தரப்படும். பாஸ்போட், பொண்ட், (BOND) விசா, ரிக்கர் ஆகியனவும் செய்து கொடுக்கப்படும்.

GLORIA TRAVELS,

சின்னத்தம்பி அவெனியூ,  
மானிப்பாய்.

(A-1391)

## ஜெனார்த்தன்ஸ்

நிறுவனத்தார்

தமது வாடிக்கையாளர்கள், அன்பர்கள், அபிமானிகள் அனைவருக்கும் தமது உள்ளம் கனிந்த

★ தீபாவளி வாழ்த்துக்களை ★  
தெரிவித்துக்கொள்கிறார்கள்

JANARDEN'S INDUSTRIES  
&  
JANARDEN'S HARDWARE

(A 2837)

**ஈரரண்டு நினைவஞ்சலி**



**அமரர் பேருவன என். எஸ். பொன்னுத்துரை**

நீங்கள் எம்மைப் பிரிந்து இறைவனடி சேர்ந்து ஈரரண்டுள் ஆகின்றன. இன்றும் நீங்கள் எமது இதயத்தில் அணையா ஜோதியாய் சுடர்பரப்பி நிற் கின்றீர்கள். அந்ஈ ஒளியில் நாங்கள். நீங்கள் வகுத்த புனிதமான பாதையில் எமது பயணத்தை தொடர்கின்றோம். நல்லதோர் நாயகனாய் நல்லதோர் தந்தையாய், நல்லதோர் மாமனாய், பற்று மிக்க பாட்டனாராய் எல்லோர்க்கும் நல்லவனாய், வல்லவனாய், எல்லோரும் வாழ்த்த வாழ்ந்து விட்டு எல்லோரும் கண்ணீர் இறைக்க எம்மைவிட்டு பிரிந்து விட்டீர்கள். உங்கள் திங்களேமுகம் எம்மனதில் என்றும் தண்ணொளி விசிநிற்கும். உங்கள் ஆத்மசாந்திக்கு கண்ணிப்புஷ்பங்களால் இறைவனை இறைஞ்சுகிறோம். மனைவி, பிள்ளைகள், மருமகிகள், பேரப் பிள்ளைகள்.

No:7 சீனியர் ஒழுங்கை, வண்ணார்பண்ணை (C-5519)

**வியாபாரம் பெருக விளம்பரம் செய்க**

**ஒளிவிளக்கு . . .**  
6-ம் பக்கத் தொடர் (39)  
ஒளி உளை ஒளி என்னுள் நுண் அறிவானது மறைகிறது. "அருள்" எம் அகங்களை முற்றாக ஆக்கிரமித்து, ஒளியை தன் செயல்புந்து பேய் விடுகிறது. ஒளி ஏற்கவே உள்ளது. இருள் இடையில் வந்தது சூரியன் எவ்று உள்ளது. பூமியானது தன்னைத் தானே சுற்றி வருவதற்கு மேலும் 12 பணியேறும் இருளின் முழுகிடுகிறது. ஆங்கிலத்தில் "The Sun Sets" என்று கூறுகின்றோம்; என்றவது சூரியன் அஸ்தமிப்பது உண்டா? இல்லையே. பூமியானது தனது பிற புறத்தைச் சூரியனுக்குக் காட்டும் போது அதனை முற்புறம் இருட்டாக்கிறது. முற்புறத்தைச் சூரியனுக்குக் காட்டுப போது பிற்புறம் இருட்டாகிறது. இதனைத் தவிர சூரியன் அஸ்தமிப்பதில் அறியாமை அகல நுண்ணறிவு துலங்கும். இத்தனை விவிலிய நூலில் வரும் வாக்கியம் குறிக்கிறது "தட்டுங்கள் திறக்கப்படும்" என்பது "அறிவாமையெனும் இறுளைத்தட்டி நீக்கு, ஒளியாகிய நுண்ணறிவு தானாகத் திறந்து அவளியவரும்" என்ற உண்மையை உணர்த்துகின்றது இத்தொரு பொது உண்மையாகும். சமயத்திற்கும் அப்பாற்பட்ட உண்மையிது. இந்நிலையில் அறிவாமையெனும் மாயையை - இருளை - நீக்கி நுண்ணறிவு என்னும் ஒளியைப் பெறுவோமாக. இதுவே தீபாவளியின் உட்பொருளாகும்.

**ஞாபகார்த்தக் கூட்டம்**  
யாழ்ப்பாணம், வெள்ளி பிஷ்ப கெய் மன், விக்கிரம சிங்கா ஞாபகார்த்தக் கூட்டம் இன்று சனிக்கிழமை முதலாம் திகதி காலை 10 பணியளவில் யாழ்ப்பாணம் பரியோவான் கல்லூரியில் நடைபெறும். வணபிதா போல் கால்பஸ், வணயோகான் தேவானந்த ஆகியோர் விசேஷ பேச்சாளர் எனக் கலந்துகொள்வார்.

**கடற்றொழிலாளர் உணவு முத்திரை**  
கண்டுக்களி, வெள்ளி கடல் வலயத்தினால் பாதிக்கப்பட்ட கடற்றொழிலாளர்களுக்கான விசேட உணவு முத்திரைகள் கொழும்பினிருந்து யாழ்ப்பாணம் சேவைகள் திணைக்களத்திற்கு அனுப்பி வைக்கப்பட்டுள்ளன. இந்த விசேட உணவு முத்திரைகள் செப்டம்பர், ஒக்டோபர், நவம்பர் மாதங்களிற்குரியவையென்றும் இவை முதலிய யாழ்ப்பாணம் பட்டத்திலுள்ள உதவி அரசாங்க அதிபர் அலுவலகங்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்படுமென்றும் இதனைப் பெறுவதற்கு தகுதியுடைய கடற்றொழிலாளர்கள் பெற்றுக் கொள்ளலாமெனவும் இதற்கு பொறுப்பான உத்தியோகத்தர் திரு. வி. வி. வரதராசா எமது நிருபரிடம் தெரிவித்துள்ளார். [ஊ]

**வாடிக்கையாளர்கள் வியாபாரிகள், நண்பர்கள் கவனிக்க!**  
**எமது புதிய விலாசம்**  
எமது வியாபாரத்தின் விஸ்தரிக்கும் நோக்குடன் 1-11-86 முதல் புதிய விஸ்தரிப்பு செயலாற்றுகின்றோம்.  
இலக்கம் 19/3, கொழும்புத்துறை வீதி, சுண்டுக்குளி மகனீர் கல்லூரி முன் ஒழுங்கை, யாழ்ப்பாணம்.  
**ஜோ. எகட்டன், செனித் மார்கட்டிங் அன்ட் அட்வடைசிங் சிஸ்டம்ஸ், யாழ்ப்பாணம்.** (A 3039)

**லண்டனில் திருமணம்**  
மணமகள்:- செல்வன் நமமுபரமானந்தம்  
மணமகள்:- செல்வி கொளரி இமானுவல் (யாழ்ப்பாணம்-மூலம்)  
இடம்:- விம்பிள்டன் பிளீயோர் கோவில், லண்டன்  
காலம்:- 2-11-86 (ஞாயிற்றுக்கிழமை)  
நண்பர்கள், உறவினர்கள், நன்விரும்பிர்களுக்கு அறியத்தருகின்றோம்.  
திரு. திருமதி S. பரமானந்தம், B நெலி இமானுவல், 1., நெல்சன் பிளேஸ், கொழும்பு-69  
திரு. திருமதி 10, மருதடி வீதி, யாழ்ப்பாணம். [C 5509]

**விடியலுக்கில்லை தூரம்!**  
எமது வாடிக்கையாளர்கள், நண்பர்கள் அன்பர்கள் அனைவருக்கும் எமது தோழமையுள்ள மங்கலகரமான தீபாவளி வாழ்த்துக்கள்  
**சண்முகம் றேட்ஸ், யாழ்ப்பாணம் பெரிய தெருவில்** [சின்னக்கடைச் சந்தி]  
ஒரே கூரையின் கீழ் எல்லாவிதமான பொருட்களைக் கொள்வனவு செய்வதற்கு அமைந்திருக்கும் ஒரே ஸ்தாபனம். அது! இதுவேன்று அங்குமிங்கும் அலையாமல் - சகலவிதமான மளிசைப்பொருட்கள் - வெளிநாட்டு உள்நாட்டு பால்மா வகைகள் - ஆடம்பர அடிப்படிப்பு பொருட்கள் - மின்சார உபகரணங்கள் - பாடசாலை உபகரணங்கள் - எழுத்துருவிகள் - குழந்தைகள், பெண்மணிகளுக்கேற்ற டேஸ் வகைகள் - பட்டன்ஸ் வகைகள் - நூல் வகைகள் - குளிநூட்டப்பட்ட உணவுவகைகள் மருந்து வகைகள் - உள்நாட்டு வெளிநாட்டு இறைச்சிக் கோழிகள். இதுமட்டுமா?

நீங்கள் இதுவேன்று பெயரிடுங்கள். நாட்கள் அதைப் பெற்றுத் தருவோம். அத்துடன் தரமான தெளிவான மூலப்பிரதி போன்ற போட்டோஸ் பிரதிகள் பிரிண்ட் ஸ்டைல் (PRINT STYLE SYSTEM) முறையில் இரண்டு நிமிடங்களில் செய்து தரப்படுகின்றது. **விலை! தரம்!! தராதரம்!!!**  
இவை அனைத்திற்கும் நீங்கள் நாட வேண்டிய ஸ்தாபனம்  
**"சண்முகம் றேட்ஸ்"**  
ஒருமுறை விஜயம் செய்தவர்களிடம் கேட்டால் தெரியும் எமது சேவை பற்றி. அது இது என்று அலட்டிக்கொள்ளாமல் நாம் தருவது உயர்வான நம்பகமான துரித சேவை.

நவம்பர் மாதம் 1-ஆம் திகதி முதல் யாழ்ப்பாணம் சின்னக்கடை, பெரிய தெரு முல்லை இடங்களுக்கு தோலகட்டி தயாரிப்புகளின் மொத்த, சல்லறை வியாபாரிகளாக - செனித் மார்கட்டிங் அன்ட் அட்வடைசிங் சிஸ்டம்ஸ் ஸ்தாபனத்தின் நியமிக்கப்பட்டிருக்கின்றோம் என்கிற செய்தி பெருமகிழ்ச்சியுடன் தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம். உங்களை தேவைகளுக்கு எம்மைநாடுகளை.  
**சண்முகம் றேட்ஸ்,**  
இல: 185 (65), பெரிய தெரு.  
(சின்னக்கடைச் சந்தி) யாழ்ப்பாணம்.  
தொலைபேசி: 22421  
இலவச விநியோகம் வாசற்படியில்  
விளம்பர வடிவமைப்பு  
**ஜோ. எகட்டன், செனித் ADS, யாழ்ப்பாணம்.** [A 3041]

எமது வாடிக்கையாளர்கள், நண்பர்கள், வியாபாரிகள், நலன்விருப்பிகள் அனைவருக்கும் எமது மங்களகரமான  
**தீபாவளி வாழ்த்துக்கள்**  
**தோழமையுடன் உரித்தாகுக!**  
**ஜோ. எகட்டன் செனித் மார்கட்டிங் அன்ட் அட்வடைசிங் சிஸ்டம்ஸ்,**  
19/3, கொழும்புத்துறை வீதி, [சுண்டிக்குளி மகனீர் கல்லூரி முன் ஒழுங்கை] யாழ்ப்பாணம். (A 3040)

வாடிக்கையாளர்கள், அன்பர்கள், ஆதரவாளர்கள், போராளிகள் யாவருக்கும் எமது  
**LEELAA BAKE HOUSE**  
**லீலா பேக் ஹவுஸ்**  
இந்நநாளில் லீலா பேக் ஹவுஸ் ஸ்தாபனத்தாரின் பிஸ்கட்டுகளை சுவைத்து மகிழங்கள்.  
**லீலா பிஸ்கட்டுகள்** ஓர் தமிழ் ஈழத் தயாரிப்பு  
கைதேர்ந்த தொழில் நுட்ப வல்லுனர்களால் மிகத்தரமாக தயாரிக்கப்பட்டவை.  
MANUFACTURERS OF QUALITY BISCUITS  
மார்க்கட் சதுக்கம், சங்கானை. [எமது தயாரிப்புகளுக்கு நீங்கள்தரும் பேராதரவுக்கு நன்றி] (C-5527)  
Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

**பல்கலைக்கழக அனுமதிக்கள் (வெளிநிலை) கல்வியாண்டு (1987/88)**

இலங்கைப் பல்கலைக்கழகங்களின் பட்டப் பாடநெறிகளான  
 கலைமாணி (B. A)  
 விஞ்ஞானமாணி (B.Sc.)  
 சட்டமாணி (LL. B)  
 வணிகமாணி (B. Com)  
 க. பொ. த. (உயர்தரம்) 3 பாடங்களில் சித்தி அல்லது பயிற்றுப்பட்ட ஆசிரியர்கள் விண்ணப்பிக்கலாம். விபரத்தினையும் விண்ணப்பப் படிவத்தினையும் ரூபா 10/- செலுத்தி நேரில்/தபால் மூலம் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.  
**விண்ணப்பமுடிவு திகதி: 10.11-1986**  
**விரிவுரைகள் 16-11-1986ல்**  
**ஆரம்பமாகின்றன.**  
 பல்கலைக்கழக விரிவுரையாளர்கள் விரிவுரைகளை வழங்கும் ஒரேயொரு வெளிவாரிப் பட்டப் படிப்பு களுக்கான நிறுவனம்.  
**உதவிப்பதிவாளர்,**  
**பட்டப்படிப்புகள் கல்லூரி,**  
**148/1, ஸ்ரான்லி வீதி,**  
**யாழ்ப்பாணம்.**  
 [C-5509]

**கேள்விப் பத்திர அறிவித்தல் கச்சேரி - கிளிநொச்சி**

[01] கிளிநொச்சி மாவட்ட கமநலச் சேவைத் திணைக்களத்தின் பரந்தனில் அமைக்கப்படவுள்ள கட்டிட வேலைகளை பொறுப்பேற்று செய்வதற்காக கேள்விப்பத்திரங்கள் கிளிநொச்சி மாவட்ட அரசாங்க அதிபரால் 12-11-86 பகல் 10-00 மணிவரைக்கும் ஏற்றுக்கொள்ளப்படும்.

[02] கேள்விப்பத்திரங்களை பனை கமநலச் சேவை நிலையத்தில் உள்ள கிளிநொச்சி மாவட்ட கமநலச் சேவை உதவி ஆணையாளரிடமிருந்து 12-11-86 காலை 9-00 மணி வரை பெற்றுக்கொள்ளலாம். கேள்விப் படிவங்களை ரூபா 500,000/- அல்லது அதற்கு மேற்பட்ட தொகைக்கு பெறுமதியான கட்டிடவேலைகளை பொறுப்பேற்றுச் செய்வதற்கு அரசாங்க திணைக்களங்களில் பதிவு செய்யப்பட்ட ஒப்பந்தகாரருக்கு மட்டுமே வழங்கப்படும். முரசுமோட்டையில் அமைந்துள்ள கிளிநொச்சி கச்சேரியில் இருந்து ரூபா 50/- க்கான மீளப்பெற்றபாலற்ற கட்டுப்பணத்தையும் ரூபா 250/- மீளப்பெறக்கூடியதான வைப்புப் பணத்தையும் செலுத்தியதற்கான பற்றுச்சீட்டுகளையும் சமர்ப்பிக்க வேண்டும் தபால்மூலம் கேள்விப்பத்திரங்களுக்கு விண்ணப்பிப்பவர்கள், படிவங்களை விநியோகதரிகளான கடைசிகள் தினத்திற்கு முன்னர் பெற்றுக் கொள்ளுமாறு கோரப்படுகின்றனர்.

[03] கட்டிட நிர்மாணவேலைகளை இரண்டு கட்டங்களில் நடைபெறும். 1-வது கட்டவேலைகள் 22-12-86 ரிகு முன் பூர்த்தியாக வேண்டும்.

[04] கேள்வியாளர்கள் கேள்வினை பதிவுத்தபால் மூலம் தலைவர், மாவட்ட கேள்விச்சபை, கச்சேரி, கிளிநொச்சி முரசுமோட்டையில் உள்ள கச்சேரியில் இதற்கென வைக்கப்பட்டுள்ள கேள்விப் பெட்டியில் நேரடியாக இடலாம்.

[05] கேள்விகளை இரு பிரதிகளில் தயாரிக்கப்பட்டு, மேலுறையின் இடதுபக்க மூலையில் "பரந்தனில் அமைக்கவுள்ள கமநலச்சேவைத் திணைக்கள மாவட்ட நிர்மாண வேலை" எனக் குறிப்பிட வேண்டும்.

[06] பூர்த்தி செய்யப்பட்ட கேள்விப்பத்திரங்களை தபாற்சேவை தாமதத்தையிட்டு குறிப்பிடப்பட்ட காலத்திற்குப் பிந்திக்கிடப்பினால், எக்காரணம் கொண்டும் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா.

[07] கேள்விகளை 12-11-86 பகல் 10-30 மணிக்கு திறக்கப்படும். கேள்வியாளர்கள் அல்லது அவர்களின் அதிகாரம் அளிக்கப்பட்ட பிரதிநிதிகள் கேள்விகளை திறக்கப்படும் நேரத்தில் பிரசன்னமாக இருக்கலாம்.

[08] மேலதிக விபரங்களை தேவைப்படின் பனை கமநலச் சேவை நிலையத்திலுள்ள கிளிநொச்சி மாவட்ட கமநலச்சேவை உதவி ஆணையாளரிடமிருந்து காரியாலய நேரத்தில் பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

**ஜெகா செந்தில்நாதன்,**  
 அரசாங்க அதிபரும்  
 கிளிநொச்சி, மாவட்ட கேள்விச்சபைத் தலைவரும்,  
 முரசுமோட்டை, கிளிநொச்சி மாவட்டம்.  
 பரந்தன்.  
 29-10-86 [A 3036]

**31-ம் நாள் அன்பு அஞ்சலி 01-11-86**



**திருமதி மரியரத்தினம் குணரத்தினம்**  
 தோற்றம்: 30-05-1921  
 மறைவு: 02-10-1986  
 உயிருள்ளவரை நேசித்தவரை எம் உயிர்ப்புவரை நினைத்திருப்போம்.  
 எங்கள் ஆறுத்துயரில் பலவிதத்திலும் பங்கு கொண்டு ஆறுதல் உறுதுணை நல்கிய அனைவருக்கும் இதயம் கனிந்த நன்றிகளை தெரிவித்துக் கொள்கின்றோம்.  
 இவளின் ஆன்ம இளைப்பாற்றிக்காகக் கலப்புனிதர்களையும் நினைவுகூரும் 01-11-1986ல் (இன்று) அவளின் ஆன்ம இளைப்பாற்றிக்காக வேண்டும் படிபணிவண்புடன் வேண்டுகின்றோம்.  
 V. குணரத்தினம், பிவினைகள், மருமக்கள், பேரப்பிணைகள், நவசோதி, சாவகச்சேரி. (C 5502)

**நினைவஞ்சலி**



**வே. சிறிஸ்காந்தா B. A (CEY)**  
 (முகாமையாளர் வீரகேசரி யாழ்க்கிளை)  
 தோற்றம்- 17-07-1946  
 மறைவு: 07-10-1986  
 ஈழத்தமிழகத்தில் சுய முயற்சி கொண்டவர்களுக்கு அளித்திடீரே உமது ஆதரவை, நாவலர் சிலை இடமாற்றத்தால் மனநலத்துண்டிரே. பழைய இடத்திற்கே அவர் சிலை வரவேண்டும் என்று விரும்பினீரே. இதை மறைகாயாக நற்பணிகளை புரிந்தீர். ஆனால் நற்பணிகளை தமிழ் பக்களிடையே துவங்கு முன்னரே மறைந்து விட்டிரே. ஆம் நல்லவர்கள் மண்ணில்கிள் வாழ்வதில்லை. அது உம் விடயத்திலும் உறுதி செய்யப்பட்டுவிட்டது. உமது பிரிவாக துயறும் மனைவி, மக்கள், பெற்றோர் சகோதரர், உறவினர் நண்பர்களுக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாபங்கள்.

JMR Engineers,  
 3, சண்டி வீதி,  
 யாழ்ப்பாணம்.  
 (C 5491)

**ஓராண்டு கண்ணீர் அஞ்சலி**



**திருமதி புஷ்பராணி தியாகராசா [பாமா]**  
 மண்ணுலகு: 13-06-1953  
 விண்ணுலகு: 11-11-1985  
 திதி: 01-11-1986  
 எங்களை அன்புத் தேய்வமே உமையம்மையே எங்களுக்கு மகளாய்ப் பிறந்து தேய்வ பக்தியாலும் விரதத்தினாலும், சிறந்த அறிவிற்கென பெரியோர்களது அன்பையும் ஆசிரியையும் பெற்று நாளொரு வண்ணமாக வளரும் வளர்ச்சி கண்டு மனம் பூரித்தோம். தாய்வளர்த்திருநாளில் அறந்திருந்த மின்சாரக் கம்பியினால் தாக்குண்டு ஒரு நொடிப்பொழுதில் சிவபதம் சேர்ந்தீர். திருமண்புதிவு பதிந்திருந்தும் மணவறை போகாமற் சுந்தரரைத் தடுத்ததாட் கொண்டது போல் உம்மையும் எம்பெருமானை தடுத்தாட் கொண்டார் போலும், மகளை பாமா உடனடி இனிப்பிறப்பிற்கு காண்போம். உமது ஆத்மா சாந்தியடைய ஐத்தொழிலுரியும் எம்பெருமானைக் கண்ணீர்ப்பூச்சாத்திரம் தாழ்த்திக் கைகூப்பிப் பிரார்த்திக்கின்றோம்.  
**உங்களை பிரிவாறியுறும்:**  
 அன்புக்கணவன், தாய், தந்தை, சகோதரர், மாமன், மாமி மைத்துனர் மைத்துனிகள், மருமக்கள், பெருமக்கள்  
**"பாமா இல்லம்"**  
 இறங்கணியவளவு காங்ககேசுதுறை (C 5388)

**கைதாசி வித்தல்**  
 [மட்டக்களப்பு நிருபர்]  
 மட்டக்களப்பு நகரிலுள்ள முஸ்லிம், தமிழ் வர்த்தகப் பிரமுகர்கள் நேற்று முன்தினம் அதிரடிப்படையினரால் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர். கைது செய்யப்பட்ட வர்த்தகர்களை நடை நேரவிசாரணையின் பின்பின்னர் விடுதலைப்பட்டுள்ளனர். [மா]

**ஓராண்டு நினைவஞ்சலி**



**முன்னாள் சாவகச்சேரி கிராமசேவையாளர் அமரர் தம்பிப்பிள்ளை திருச்செல்வம்**  
 மலர்வு: 05-10-1934  
 உதிர்வு: 13-10-1985  
 பாசம், புக்தி பரிவு, பண்பு, பக்குவம், அன்பு, ஆசரவு, செயல்திறன், பெருமிதம் அனைத்தையும் எம்மில் சொரிந்து எமது வாழ்வை உட்கள்ள வாழ்வாகக் கொண்ட எமது தலைவர் பிரிந்து ஓராண்டாகி விட்டது. இத்தப்பாரினில் தங்கியிடத்தை எவ்வகையிலும் ஈடுசெய்ய முடியாது வேதையுறவுகளும் உட்கள்ளின் இனிமை நினைவுகளை இன்று நினைவுகூர்ந்து உட்கள் ஆத்மசாந்திக்காக இறைவனை வேண்டி நிற்கின்றோம். மனைவி: தி. யோசேஸ்வரி, மகன்: தி. தயாளவதனி, மகன், தி. யாமேந்திரன், 'பெளணியி' தாமோதரம்பிவினைவிதி, சாவகச்சேரி. [C-5498]

**பிரயாண ஒழுங்குகள்**

**டென்மார்க், கனடா ஆகிய நாடுகளுக்கு எமது முகவர் நேரடியாக உடனுக்குடன் உங்களை அழைத்துச் செல்வார்.**

**சவூதியில்:**

1. AIRLINE ACCOUNTANTS
2. SALES PROMOTOR
3. TICKET and RESERVATION AGENT.
4. TRAFFIC OFFICER

[With ACCOMODATION and OTHER BENEFITS]  
 கிளினர்ஸ், Drivers மேசன், காப்பென்ரர், Gardener, Labourer (இருப்பிடமும் சாப்பாட்டு வசதி கருடனும்)  
 இவற்றுக்கான வருமான வாய்ப்புகளை உடனடியாக செய்து கொடுக்கப்படும்.

**குவைத்:** Labourer, கிளினர்ஸ், Drivers (இருப்பிடமும் சாப்பாட்டு வசதிகளுடனும்) இவற்றுக்கான வருமான வாய்ப்புகளை உடனடியாக செய்து கொடுக்கப்படும்.  
 எமது காரியாலயத்தில் பாஸ்போட் 10 படங்களுடன் உடனடியாக தொடர்பு கொள்ளவும் இவை சைவசம் உடன் இல்லாதவர்களும் தொடர்பு கொள்ளலாம்.  
**நன்றி**

**GROUP ATLANTIC**  
 (அடைக்கலமாதா கோவில் அருகாமையில்)  
 163, ஆஸ்பத்திரி வீதி,  
 யாழ்ப்பாணம். (A 2838)



### விநியோகம்

நல்ல நிலையில் உள்ள  
**HONDA C-90 (New Model Red)** விநியோகம். உடனடியாக, அரசமதவடி, மாண்டிபுரம், (C-5529)

### உதைபந்தாட்டம்: இறுதிப்போட்டிக்கு தெரிவு

யாழ்ப்பாணம்: ஞாயிறு யாழ் கல்வித்திணைக்களம் நடாத்தியும் 13 வயதிற்குட்பட்டோருக்கான உதைபந்து உறுதிப்போட்டி அரை இறுதி ஆட்டத்தில் நாவாந்துறை கந்தோலிக்க வித்தியாலயம் கந்தரோடை தமிழ்க் கந்தையா வித்தியாலயத்தை 5-0 என்ற கோல்களில் வெற்றிபெற்று இறுதி ஆட்டத்தில் தெரிவானது.

யாழ் இறுதிக்கல்வாரிமைதானத்தில் நடைபெற்ற இப்போட்டிக்கு ரி. சி குமாரன் நடுவராகக் கடமையாற்றினார். [க]

### சிங்கள

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
 "தமிழீழ விடுதலைப் போராட்டம் வெற்றிபெற்று தமிழீழ நிர்மாணத்திற்குரிய செயற்கூலிகள் வகுக்கப்பட்டுவருகின்றன தற்போது பிராந்தியங்களின் சிவில்நிர்வாகங்களில் படிப்படியாகக் கொண்டுவரப்படுகின்றன.

தமிழீழ நிர்வாக அமைப்பிற்குமேயே தமிழீழ பிராந்தியங்களில் நிர்வாகப்படுவதால் சிறிலங்கா அரசின் எந்தவொரு நிர்வாகக் கட்டுப்பாட்டிலும் சிறிதும் தாமதம் தீர்வாகக் கட்டுப்பாட்டின் கீழேயே தமிழீழ மக்கள் ஒவ்வொருவரையும் இயங்குமாறு வேண்டிக் கொள்கிறோம்.

"இத்துடன் வந்தகர்களின் 31-12-86 ல் முடியும் காலாண்டிலிருந்து விவாபார மொத்த விற்பனை வரியை தமிழீழச் செயலகத்திலே செலுத்தும்படியும் அறிவுறுத்தி 31-12-86 ருக்குள் சகல வரித்தகர்களுக்கும் அனுப்பிவைக்கப்படும்" என்றும் அவ்வறிக்கையில்குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. [மா]

இன்றைய இளைஞர்களுக்காக ★  
 விசேஷ தீபாவளி வெளியீடாக ★  
**உஷா மினியல் Commando Leopards** புசுழ்  
**Lewis Collins.....IN COBRA MISSION**

இதுவரை நீங்கள் பார்த்திருக்கவே முடியாத அதிநவீன ஆயுதங்கள். கொண்ட தாக்குதல் படம்

தீபாவளி புதிய வெளியீடு வெளியீடாக  
 திரையில் 10-30, 8-30, 6-30  
 கிவகுமார்-ராஜிகா கவுண்டமணி கல்லாப்பெட்டி சிங்காரம் நடித்த  
**நிலவு சுடுவதில்லை** (கவர்)

லீடோ இன்று முதல் 10-30, 8-30 4-30, 6-30  
**HolCroft Covenant** [Full of Suspense and Action] [Color]

## புதிய போக்குடைய...

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
 (எமக்குள் ஒருவரை மற்றவர் பலவீனப்படுத்த முயலாது) இணைந்து நின்று செயற்பட வேண்டுமென்பது கட்டாயமாகும்.

ஈழப்புரட்சி அமைப்பு (ஈரோஸ்) நேற்று விடுதலை அறிக்கையில் ஆவாறு தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. "இயக்கத்தைச் செயலிழக்கச் செய்வது யார்" என்ற தலைப்பட்ட ஆவாறு இயல்பில் மேலும் குறிப்பிட்டுள்ள தாவது:

"வன்னிப் பிராந்தியத்தில் தம்மைச் சரணடையுமாறு தமிழீழ விடுதலைப் புலிகளை வற்புறுத்தியதால் தமது செயற்பாடுகளை அனைத்தையும் இடைநிறுத்திவிட்டதாக தமிழீழ மக்கள் விடுதலைக் கழம் அறிக்கைவிடுத்துள்ளது. எம்மைப் பொறுத்தவரையில் எந்தவொரு விடுதலை அமைப்பும் சரணடை அமைப்பைத் தடைசெய்யும் உரிமையை பெற்றிருக்க முடியாதென்பதே எமது நிலைப்பாடும்."

"விடுதலை அமைப்பானது போர்க்குணம் கொண்ட மக்கள் கூட்டத்துடன் வேலை திட்டங்களிலூடாக தம்மை இணைத்துக் கொள்ளக் கவறும்போது செயலிழந்து போகும் எஃபதே வரலாறு

### உதைபந்தாட்டம் ஒத்திவைப்பு

யாழ்ப்பாணம், சனி மாணவர் பேரவையும், மறுமலர்ச்சிக் கழகமும் இணைந்து யாழ். மாட்டப் பாடசாலைகளிடையே நடாத்தியும் உதைபந்தாட்ட 'நொக்கவுட்' போட்டியில், நேற்றுமுன்தினம் யாழ். மத்திய கல்லூரிக்கும் சென். ஜோன்ஸ் கல்லூரிக்கும் இடையில் நடைபெறவிருந்த உதைபந்தாட்டப் போட்டி திடீரென ஒத்திவைக்கப்பட்டது. நேற்று முன்தினம் காலை மத்திய கல்லூரியின் வகுப்பறையில் நின்ற செல்வன் பொன்னம்பலம் விபுலானந்தன், இராணுவத்தினரின் துப்பாக்கிச் சூட்டில் மரணமானதை முன்னிட்டே மேற்படி போட்டி ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

இன்றைய ஆட்டங்கள் மேற்படிக்குழுவினரால் இன்று மானிப்பாய் இந்துக் கல்லூரி மைதானத்தில் நடாத்தப்படும் இறுதி ஆட்டங்களின் விபரங்கள் வருமாறு: முதல் ஆட்டத்தில், மானிப்பாய் இந்துக் கல்லூரியை எதிர்த்து சன்னகம் ஸ்கந்தவரோதயாக் கல்லூரி மோதும், 2-வது ஆட்டத்தில் வட்டுக் கோட்டை யாழ்ப்பாணக் கல்லூரியை எதிர்த்து சாவகச்சேரி இந்துக் கல்லூரி மோதும். (வி)

## சேவரி ரவல்ஸ்

பிரயாணிகள், வாடிக்கையாளர்கள், அகிலர்கள் அனைவர்க்கும்  
**எமது தீபாவளி வாழ்த்துக்களை** தெரிவித்துக் கொள்ளுகின்றோம்

எமது யாழ் - கொழும்பு பஸ் சேவை தொடர்ந்து நடைபெற்றுக் கொண்டிருக்கின்றது. குழுவாக செல்லும் பிரயாணிகளுக்கு பிரயாண கட்டணத்தில் விசேட சலுகை உண்டு. ஆசனங்கள் பதிவு செய்யுமிடம்:

(1) சேவரி ரவல்ஸ் காரியாலயம் 102, 3ம் குறுக்கு வீதி, T. P. 22742

(2) ரட்ணம் பாமலி அன் குரோஷ்ரி ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம், T. P. 22769

(3) சேகர் மோட்டெல் ஸ்ராக்வி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

(4) ஹோட்டல் ஞானம்ஸ் 299, மணிக்கூட்டு வீதி, யாழ்ப்பாணம்: T. P. 22082

கழகத்தினர் தங்களின் பலவீனங்களையும் தங்களுக்கு எதிரான சச்சரத்தை யும் மக்கள் முன்வைத்து விமர்சனம் செய்வாமல் தங்களை செயற்பாட்டை இடைநிறுத்தி செய்வதென மேற்கொண்ட தீர்மானமானது ஒரு இயக்கம் இன்னொரு இயக்கத்தின் செயற்பாடுகளைத் தடைசெய்யும் அதிகாரம் பெற்றுள்ளதென்பதை அங்கீகாரம் செய்வதாகவே அர்த்தப்படுகிறது இம்முடியு போராட்டப்போக்கிற்கு முரணாகும் முற்றிலும் தவறானது ஆகும். (மா)

**உயிரியலில் 4 ஏ பெற்றோர்**  
 கொழும்பு வெள்ளி கட்டை ஆஸ்ட்டில் நடைபெற்ற க. பொ. த [உ. த] பரீட்சையில் அகில இலங்கையில் 7 மாணவர்களை உயிரியல் பிரிவில் 4 'ஏ' பெற்றுள்ளனர். மூவர் ரேயல் கல்லூரியிலிருந்தும், இருவர் ஆனந்தா கல்லூரியிலிருந்தும். யாழ். இந்துக் கல்லூரி, விசாகா வித்தியாலயம் ஆகிய பாடசாலைகளிலிருந்து கலா ஒவ்வொருவரும் 4 'ஏ' பெற்றுள்ளனர். [ஊ]

**மிது வீடியோ முவீஸ்சாரின் தீபாவளி வாழ்த்துக்கள்**  
**எமது தீபாவளி வெளியீடு**  
 ரஜினிகாந்த், ராதிகா, அனிதா ருஜ் நடித்த  
**ASLINAQLI**  
 அஸ்லி நக்லி (விந்தி)  
**மிது வீடியோ முவீஸ் பிரதான வீதி, சித்தங்கேணி.** (C 2842)

**எம் டீ சோப் தீபாவளி போட்டி முடிவுகள்**

பரிசு பெறுவோர் விபரம்	கடை விபரம்
1. M மங்கையற்கரசி No 4, பெண்டிகோஸ் வேல், கண்டி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.	-
2. N. நேசராணி உதயதாரகை வீதி, சிறுப்பிட்டி, தெற்கு, நீர்வேலி:	ராணி ஸ்ரோஸ் சிறுப்பிட்டி.
3. திருமதி விஜயராஜசிக்ம் ஜீவமணி ஜீவபதி நீதிமன்ற வீதி, மல்லாகம்.	ஜீவா ஸ்ரோஸ் மல்லாகம்.
4. த. தரணிகா இலந்தைக்காடு, வக்டெட்டித்துறை.	கிவமணி ஸ்ரோஸ் இலந்தைக்காடு.
5. திருமதி ரெ ராஜராஜேஸ்வரி 79, மணிக்கூட்டு கோபுர வீதி, யாழ்ப்பாணம்.	யாழ். ப. நோ கூ. சங்கம், கிளை இல. 12A (விரமாகாவி அம்மணி)
6. வானதி மகேந்திரா No. 6, வைமன் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.	-
7. கீதம் செல்வி B 6, தொடர்மாடி, குருநகர், யாழ்ப்பாணம்.	மணியம் ஸ்ரோஸ் தொடர்மாடி, குருநகர், யாழ்ப்பாணம்.
8. செல்வி சந்திரமணி சுப்பிரமணியம் வைகுண்டம் தம்பசிட்டி வீதி, புலோலி மேற்கு, பருத்தித்துறை.	கண்ணக்கடை தம்பசிட்டி வீதி, புலோலி மேற்கு, பருத்தித்துறை.
9. சுப்பிரமணியம் தவமலர் கைதடி வடக்கு, கைதடி.	ஸ்ரீ சச்சிதானந்தா ஸ்ரோஸ் கைதடி, மத்தி, கைதடி.
10. வேலுப்பிள்ளை குமாரசாமி (அதிபர்) வல்வை அ. மி. த.க. 18A, மயிலை வீதி, பாடசாலை, வல்வெட்டித்துறை.	உதயசிரி ஏஜன்சி (அதிபர்) வல்வை அ. மி. த.க. 18A, மயிலை வீதி, பாடசாலை, பருத்தித்துறை.

உங்களை பரிசுப்பொருட்களை "எம். டீ. என்ர பிரைஸ். தொழிற்பட்டை அச்சுவேலி" என்ற முகவரியில் 3-11-86 க்கும் 7-11-86 க்கும் இடைப்பட்ட நாட்களில் காலை 9 0 மணிக்கும் மாலை 4 00 மணிக்கும் இடையில் பெற்றுக்கொள்ளலாம். பரிசு பெறவரும் பொழுது உங்களை விண்ணப்பத்தில் குறிப்பிட்டுள்ள அடையாள அட்டையையும் கொண்டு வரவும்" என உரிமையாளர்களின் பரிசுகள் அவர்களது கையிலேயே வழங்கப்படும். பாவனையாளர்களும் கடை உரிமையாளர்களும் எங்களுக்கு கொடுக்கும் ஆதரவிற்கு நன்றி செலுத்தவதுடன் எங்கள் தீபாவளி வாழ்த்துக்களையும் தெரிவிக்கின்றோம்.

எமது உற்பத்திகளுக்கு நீங்கள் கொடுக்கும் ஆதரவு தரமான உள்ளூர் உற்பத்திகளுக்கு கொடுக்கும் ஆதரவாகும். (A 3044)

# விபுலானந்தன் மரண விசாரணை:

## 'அம்மா அம்மா எனக்குளறியபடி துடி துடித்துக் கீழே விழுந்தார்'

**40 பேர் மட்டும் விடுதலை**  
 [மட்டச்சேர்ப்பு நிறுப்பு]  
 வாழைச்சேர்ப்பு பகுதியில் அதிரடிப்படையினரால் கைது செய்யப்பட்ட 300 ரேலில் 40 பேர் மட்டும் விடுதலை செய்யப்பட்டுள்ளனர்.  
 நேற்று முன்தினம் வாழைச்சேர கண்ணன் கிராமத்தை சுற்றி வளைத்த அதிரடிப்படையினர் அக்கிராமத்திலுள்ள அனைத்து ஆண்களையும் கைது செய்தது தெரிந்ததே. (மா)

**மாணவன் சாட்சியம்**  
 யாழ்ப்பாணம், சனி...  
 அம்மா, அம்மா என்று குளறியவாறு பின்னுக்குக் கூப்பிட்டுப் போகப்பட்டபடி துடிதுடித்து விழுந்தவரை நானும், மற்றும் மாணவரும் ஒடிச்சென்று தூக்கினோம். அவர் உடன் யாழ். ஆஸ்பத்திரிக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டு அங்கு மரணமானார்.

**அஞ்சலியும் ஊர்வலமும்**  
 யாழ்ப்பாணம், சனி...  
 இராணுவத்தினரின் துப்பாக்கிச் சூட்டுக்கு நேற்று முன்தினம் பலமான யாழ். மத்திய கல்லூரி மாணவன் பொ. விபுலானந்தன் பூதவுடலுக்கு நேற்றுபிற்பகல் 3 மணிவரை அவரது இல்லத்தில் வைத்து அபிவிருத்தி செய்து மாணவர்களை ஆசிரியர்களை போதுமாகக் கவனிப்பதற்காகச் சாத்திரம் இறுதி அஞ்சலியைச் செலுத்தினார்.  
 யாழ் அரசாங்க அபிவிருத்திப் பஞ்சலிக், யாழ், கல்வி விப்பணிப்பாளர் திரு இராசுந்திரலிங்கம் மத்திய கல்லூரி அபிவிருத்தி. வே. பாலசுந்தரம் மற்றும் யாழ். மாவட்ட கல்லூரிகளின் பாடசாலைகள் விளக்கும் அதிபர்களை ஆசிரியர்களும் தமது இறுதி அஞ்சலியைச் செலுத்தினார்.  
 யாழ் போதக வைத்திய சாலை நலன்புரிச் சங்கமும் இதில் கலந்துகொண்டது.  
 இறுதி அஞ்சலியைத் தொடர்ந்து கல்லூரி கீதம் இசைக்க பெற்றோர் உறவினர் உறவினர்

**முற்கண்டி--:**  
 1-ம் பக்கத்தொடர்ச்சி)  
 மிடையிலே பிரச்சனைகள் ஏற்படலாமென்பதால் உள். நு. கு. பாதுகாப்பளிக்கும் நேருக்கமாகவே தடுத்து நிறுத்தினோம் என்று கொடிகாக்கி முகாம் இராணுவத்தினர் தெரிவித்ததாக பிரபலமான தெரிவித்தவர்,  
 தாங்குகி முறியடி. ஊடக கிளிநொச்சி நோக்கி வந்து கொண்டிருந்தபோது முறியடிப் பிளையர் கோவில் ஐயரின் வீடு. கார் கோவில் முன்னாலுள்ள கடைகள் மோட்டார் சைக்கிள்களை எரிந்துகொண்டிருந்ததைத் தாங்கிக் கண்டதால் பிரபலமான தெரிவித்தவர்.  
 எரிந்து கொண்டிருந்த கடைகளை திறந்திருந்ததால் வும் அங்கு பொதுமக்கள் நடமாட்டத்தைக் காணவில்லை என்றும் அவர்கள் சொன்னார்கள்.  
 கிளிநொச்சி இராணுவமுகா முகுகள் இர. னுவத்தினர் சென்றதும், தாங்கி எதுவித பாதிப்பும் இல்லாமல் யாழ்ப்பாணம் வந்து சேர்ந்தாரெனும். (மா)

**உடன் அவர் யாழ். ஆஸ்பத்திரிக்கு அனுப்பிவைக்கப்பட்டார்.** ஆசிரியர் ஒருவரும் மாணவரும் கூடச்சேறனர்" ஆஸ்பத்திரியில் சத்திர சிகிச்சையின்போது எடுக்கப்பட்ட துப்பாக்கி குண்டு ஒன்று மரண விசாரணையின்போது பொலிஸாரினால் ஒப்படைக்கப்பட்டது.  
 இறந்தவரின் தந்தைவேலுப்பிள்ளை கொடும், லக்ஷ் சாட்சியமளித்தார். பிரேதபரிசோதனைக்கு உத்தரவிட்டு விசாரணை ஒத்திவைக்கப்பட்டது. (இ)

**சகல**  
 [1ம் பக்கத்தொடர்ச்சி]  
 பகுதி மட்டும் தொடர்ந்து இயங்கும் அதே நேரம் அவசர சிகிச்சைக்காக மட்டும் நோயாளர் ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்படுவார்கள்  
 ஆஸ்பத்திரியில் வழமை யாக நடைபெறும் சத்திர சிகிச்சைகளும் கற்கை நெறிகளும் நிறுத்தப்படும். எனினும் அத்தியாவசியமான சத்திர சிகிச்சைகளை மட்டும் நடைபெறும்.  
 யாழ் கோட்டை இராணுவ முகாமில் யாழ் ஆஸ்பத்திரிக்கு ஏற்பட்டுள்ள சங்கடமான நிலையை நேரில் பரிசீ

**க. பொ. த--**  
 (1-ம் பக்கத்தொடர்ச்சி)  
 இதற்கான சகல சுற்றறிக்கைகளும் பிராந்தியக் கல்வி அதிகாரிகள் மூலம் பாடசாலைகளுக்கு அனுப்பி வைக்கப்பட்டு மென கூறப்படுகிறது. (சி)

**பொறியியல்--**  
 (1ம் பக்கத்தொடர்ச்சி)  
 தகதி செவ்வர சகிழமை ஆரம்பமானது  
 அன்ற காலை மாணவர்களை பக்கைச்சுட உபவேந்தர் அலுவலகம் சென்று அசம்பவிதங்களுடன் தொடர்புடையதாக சந்தேகிக்கப்பட்டு தடுத்தவைகப்பட்டிருக்கும் 21 மாணவர்களையும் பரீட்சைக்கு தோற்ற அனுமதிக்குமாற கோரி ஆப்பாட்டம் செய்தனர்.  
 இதனால் பக்கைச்சுட கதிக்கு ஏற்பட்ட அமளி துமளியைத் தொடர்ந்து பொறியியல் பீடம் மீண்டும் முடப்பட்டதுடன் சகல பரீட்சைகளும் சாலையறை இன்று ஒத்திவைக்கப்பட்டுள்ளது. (சி)

**மரண அறிவித்தல்**  
**வன்னித்தம்பி சின்னத்தம்பு**  
 மாவட்டபுரம் 10ம் கட்டை ஒழுங்குகையைச் சேர்ந்த வன்னித்தம்பி சின்னத்தம்பு காலமாகிவிட்டார், இவர்களேஸ்வரியில் அன்புக் கணவரும், இராஜேந்திரன் (சிற்றி) சவுதி அரேபியா, இராஜலட்சுமி, இராஜகுமார், (வாசன்) யாழ். பக்கைச்சுட சுகமர் நாகேந்திரன் (கண்ணன்), இரவிக்குமார், இராஜரூபன் ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையுமாவார்.  
 அன்றாடம் 10.00 மணியளவில் மாவட்டபுரத்தில் நடைபெற்று தகனக் கிரியைக்காக மாவட்டபுரம் மயானத்தில் பூதவுடல் எடுத்துச் செல்லப்படும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு வேண்டப்படுகின்றனர். (C5541)

**டாக்டர் நா. ராஜகுலசிங்கம்**  
 டாக்டர் நா. ராஜகுலசிங்கம் சவுதியில் 13-09-86-ல் காலமானார் இவர் திரு. திருமதி நாகமணி தம்பிகளின் அன்பு ம.னும், சிவராஜகுலசிங்கம் (மின்சாரப்பை சன்னகம்), ஜெயபாலசிங்கம் (டென்மார்க்), ஜுனி (ஆசிரியை உவரமலை) மகாவித்தியாலயம் திருகோணமலை, பவானி ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும் ஜெயதேவியை மைத்துனரும், மதனினி சித்தப்பாவும ஆவார். அன்றாடம் 10.00 மணியளவில் இன்று 01-11-1986) சனிக்கிழமை மாலை 3 மணியளவில் கோவெட்டியில் நடைபெறும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார் உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு வேண்டப்படுகின்றனர்.  
 தகவல்: திரு. திருமதி நாகமணி, பவுண்டரி வேல், நெல்லியடி, கரவேட்டி. C 5539

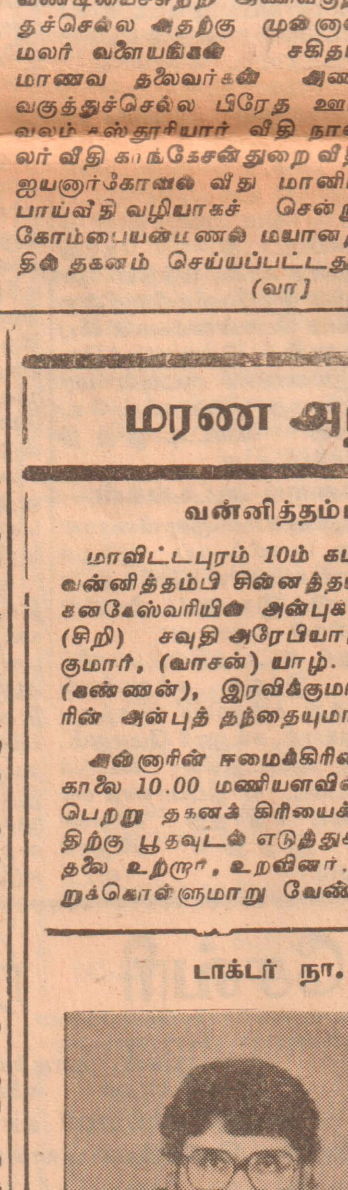
**லொறி கூடத்தப்பட்டு பொருட்கள் கொள்ளை**  
 யாழ்ப்பாணம், சனி...  
 கொழும்பிலிருந்து யாழ்ப்பாணத்திற்குபாலாமலகைகளை மற்றும் உணவுப் பொருட்களை உடவந்தலொறியொன்று மீறி மகவில ஆயுதக்கோஷ்டியினால் கொடிகளையடிக்கப்பட்டிருக்கிறது.  
 லொறியை வழிமறித்துக் கட்டிச் சென்ற ஆயுதக் கோஷ்டியினர், காட்டுக்குள் சுமார் ஒரு லட்சம் ரூபா பெறுமதியான பொருட்களை

**அரிசி, மா, சீனிக்கு தட்டுப்பாடு ஏற்படாது**  
 யாழ்ப்பாணம், சனி...  
 யாழ், குடாநாட்டில் அரிசி, மா, சீனிக்கு எந்தவித தட்டுப்பாடும் ஏற்படாதென உணவுக் கட்டுப்பாட்டு உயர் அதிகாரி ஒருவர் தெரிவித்துள்ளார்.  
 இதுபற்றி அவர் மேலும் தெரிவித்ததாவது:  
 தற்போது காங்கேசன்துறை துறைமுகத்தில் 1000 மெற்றிக் தொன் பச்சை அரிசி ஏற்றிக் கொண்டு வந்த கப்பலிலிருந்து இன்ற இறக்கும் வேலைகளை நடைபெறவுள்ளது அத்துடன் 'மேர்க்கல் கொழுப்பு' என்னும் கப்பல் 3000 மெற்றிக் தொன் கோதுமை மரவுடன் நேற்று காங்கேசன்துறை துறைமுகத்திற்கு வந்துள்ளது மேலும் 'மேர்க்கல் மாகி தறை' என்னும் கப்பல் 950

**துப்பாக்கி**  
 [1-ம் பக்கத்தொடர்ச்சி]  
 சடலம் யாழ். ஆஸ்பத்திரியில் ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ளது.  
 நேற்றுக்காலை இடம்பெற்ற துப்பாக்கிச் சூட்டுக்கு இப்பெண் பலியானார்.  
 யாழ். ஆஸ்பத்திரியில் ஒப்படைக்கக்கப்பட்ட இந்த பெண்ணின் சடலம் இதுவரை அடையாளம் காணப்படவில்லை. (மா)

**மரண அறிவித்தல்**  
**சின்னம்மா வீரசிங்கம்**  
 புங்குடுதியு 10ம் வட்டாரத்தைச் சேர்ந்த சின்னம்மா வீரசிங்கம் அவர்களே காலமானார்கள். இவர் கப்பையா வீரசிங்கத்தின் அன்பு மனைவி ஆவார்.  
 அன்றாடம் பூதவுடல் அவரது இல்லத்திலிருந்து புகி குடுதியு மணிரோடு மயானத்திற்கு 2-11-86 ஞாயிறு நூக்கிழமை பகல் 12 மணியளவில் ஈமக்கிரியைகளுக்காக எடுத்துச்செல்லப்படும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார் உறவினர் யாவரும் ஏற்றுக்கொள்வோம்.  
 தகவல்: செ. லோகேந்திரன். (A3043)

**இப்பத்திரிகை**  
 விமீட்டெட் கிதாபனத்தாரால் யாழ்ப்பாணம், சிவன் கோவில் மேற்கு வீதி, 68-ம் இலக்கத்திலுள்ள அவர்களது அச்சுத்தி 1986-ம் ஆண்டு நவம்பர் மாதம் 1-ம் திகதி அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது. Registered as a News Paper at the General Post Office Sri Lanka under number B/1003/81 Kelanadu P. O. Box 49, Telegram Kelanadu. Telephone 22531-2426



**டாக்டர் நா. ராஜகுலசிங்கம்**  
 டாக்டர் நா. ராஜகுலசிங்கம் சவுதியில் 13-09-86-ல் காலமானார் இவர் திரு. திருமதி நாகமணி தம்பிகளின் அன்பு ம.னும், சிவராஜகுலசிங்கம் (மின்சாரப்பை சன்னகம்), ஜெயபாலசிங்கம் (டென்மார்க்), ஜுனி (ஆசிரியை உவரமலை) மகாவித்தியாலயம் திருகோணமலை, பவானி ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும் ஜெயதேவியை மைத்துனரும், மதனினி சித்தப்பாவும ஆவார். அன்றாடம் 10.00 மணியளவில் இன்று 01-11-1986) சனிக்கிழமை மாலை 3 மணியளவில் கோவெட்டியில் நடைபெறும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார் உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு வேண்டப்படுகின்றனர்.  
 தகவல்: திரு. திருமதி நாகமணி, பவுண்டரி வேல், நெல்லியடி, கரவேட்டி. C 5539